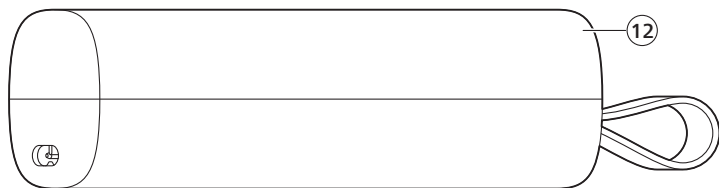
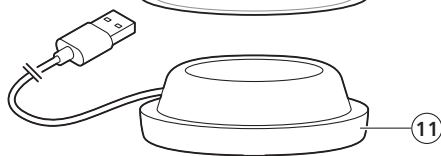
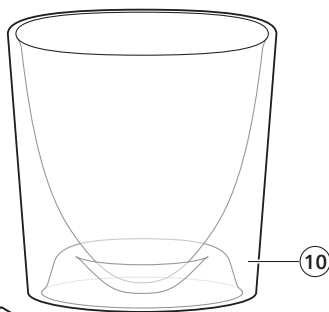
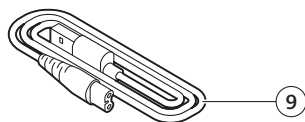
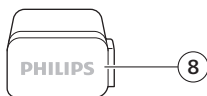
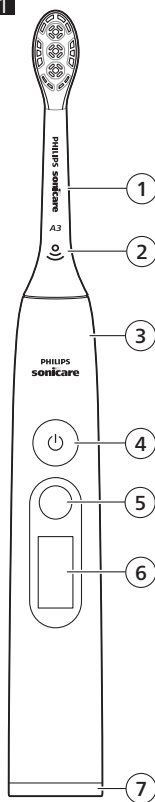


PHILIPS
sonicare

9900



1



— |

| —

— |

| —

English 5
Español 43
Français (Canada) 85

Congratulations on your new Next-Generation Philips Sonicare power toothbrush! Superior plaque removal, whiter teeth, and healthier gums are at your fingertips. Using Sonicare's combination of gentle sonic technology and clinically developed and proven features, you can be confident that you're getting the very best clean, every time. Welcome to the Philips Sonicare family!

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Only use the product for its intended purpose. Read this information carefully before you use the product and its batteries and accessories, and save it for future reference. Misuse can lead to hazards or serious injuries.

WARNINGS

- Keep the charging cables, charging travel cases, and wall adapters away from water.
- After cleaning, make sure charging cables, charging travel cases, and wall adapters are completely dry before connecting to power.
- This appliance can be used by children and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the product.
- Do not clean any part of the product in the dishwasher unless otherwise instructed in the Cleaning section.
- Do not use charging cables, charging travel cases, and wall adapters outdoors or near heated surfaces.
- Only use original Philips accessories or consumables. If supplied, only use the original USB cable, USB power supply unit, or non-USB power supply unit.
- If the charging cable, charging travel cases or wall adapters is damaged, stop using it.
- Replace the brush head every 3 months or sooner if signs of wear appear. Stop using a brush head with crushed or bent bristles.
- The maximum altitude of use is 4500 meters.
- Rinse the handle, especially the brush head connection. Gently clean around the rubber seal.
- Make sure brush head and toothbrush are dry before storing in travel case.
- Avoid direct contact with products that contain essential oils or coconut oil. Contact may result in bristles dislodging.

6 English

- This appliance contains no user-serviceable parts. If the appliance is damaged, stop using it and contact the Consumer Care Center in your country.
- The Real Time Coverage feature is intended to support your full-mouth brushing. Users are advised to refrain from brushing beyond the touch-up session to avoid overbrushing. Always follow the advice of a Dental Professional.
- This appliance has only been designed for cleaning teeth and gums.

MEDICAL WARNINGS

- Stop using the appliance and consult your dentist/doctor if excessive or prolonged bleeding occurs after use, or if you experience discomfort or pain during use.
- If you have a pacemaker or other implanted device, contact your doctor or the manufacturer of the implanted device prior to use.
- This appliance is a personal care device and is not intended for use on multiple patients in a dental practice or institution.

BATTERY SAFETY INSTRUCTIONS

- This appliance contains non-replaceable batteries that are only to be removed by skilled persons.
- Accessories supplied may vary for different products.
- Only use original Philips accessories and consumables.
- Charge only with Philips WAA1001 or WAA2001, and HYTCxx or CBA62xx. For the list of approved adapters, please see philips.com/support.
- Keep product and batteries away from fire and do not expose them to direct sunlight or high temperatures.
- If the product becomes abnormally hot or smelly, changes color or if charging takes longer than usual, stop using and charging the product and contact Philips.
- Do not place products and their batteries in microwave ovens or on induction cookers.
- Do not open, modify, pierce, damage or dismantle the product or battery to prevent batteries from heating up or releasing toxic or hazardous substances. Do not short-circuit, overcharge or reverse charge batteries.
- This appliance contains batteries that are non-replaceable. When the battery is at end of life, the appliance shall be properly disposed of, see section on Recycling.
- Charge and use the product at a temperature between 0 °C and 40 °C (32 °F and 104 °F).

- If batteries are damaged or leaking, avoid contact with the skin or eyes. If this occurs, immediately rinse well with water and seek medical care.
- When you handle batteries, make sure that your hands, the product and the batteries are dry.
- To avoid accidental short-circuiting of batteries after removal, do not let battery terminals come into contact with metal object (e.g. coins, hairpins, rings). Do not wrap batteries in aluminum foil. Tape battery terminals or put batteries in a plastic bag before you discard them.
- This appliance contains a Lithium-ion rechargeable cell. **MUST BE RECYCLED OR DISPOSED OF PROPERLY.**
- The built-in rechargeable battery must be removed by a qualified professional when the product is discarded. Instructions for removal of built-in rechargeable batteries can be found on [**www.philips.com/support**](http://www.philips.com/support).

Storage and transportation conditions

Temperature (Transport and Storage) between -20°C to 60°C (-4°F and 140 °F)

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

FCC Compliance

Changes or modifications not expressly approved by Philips could void the user's FCC authorization to operate the toothbrush.

This device complies with Part 15 of FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment (handle) off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna (of the radio or television).

8 English

- Increase the separation between the equipment (handle) and receiver.
- Connect the equipment (charger) into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

ISED Compliance

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

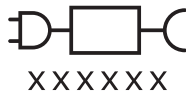
- 1 This device may not cause interference.
- 2 This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

LIST OF SYMBOLS USED

The following symbols may appear on the product:



This symbol means read the instructions for use, before using the appliance.



Detachable Power Supply Part, if supplied. The "xxxxxx" indicates the model number of the approved power supply unit to be used.

Intended use

This Sonicare power toothbrush is intended to remove adherent plaque and food debris from the teeth to reduce tooth decay and improve and maintain oral health. This Sonicare power toothbrush is intended for consumer home use. Use by children should be with adult supervision.

Your Philips Sonicare (Fig. 1)

- 1 Premium All-in-One brush head (A3)
- 2 BrushSync symbol
- 3 Handle
- 4 Power on/off button
- 5 Confirm Button
- 6 Display
- 7 Brushing Feedback Light
- 8 Wall adapter
- 9 USB-A charging cable
- 10 Charging glass
- 11 Charging base
- 12 Charging travel case

Note: The content of the box may vary based on the model purchased.

App Overview

App Features

The Sonicare app collects information about your brushing habits from smart sensors on your toothbrush, then provides feedback and tips to improve your oral care routine, including:

- Customize your Sonicare toothbrush settings
 - Choose your preferred instant feedback
 - Adjust your brushing intensity
 - Change your brushing mode
- Receive live feedback on your brushing technique during your brushing session
- Track all your oral healthcare activities, including brushing, flossing, mouth rinse, and tongue cleaning
- Receive personalized tips and recommendations to improve your oral health
- View your brushing and oral healthcare habits over time
- Receive brush head replacement reminders
- Stay up to date on the latest features and upgrades

To enhance your oral care routine, visit the Sonicare app for a detailed review and your complete brushing history.

The Sonicare app is compatible with a wide range of mobile phones. To start using the Sonicare app:

Sonicare app - Getting started

- 1 Download the Sonicare app to your phone.
- 2 Ensure that your phone's Bluetooth is turned on.
- 3 Open the Sonicare app and follow the instructions on your phone screen to pair your toothbrush with the Sonicare app.
- 4 Log in to your account via the Sonicare app.

Note: When you first download the Sonicare app from the app store, you will have the latest version, so there's no need for any updates at that time. However, if any updates are available for the toothbrush or the Sonicare app, you will receive a prompt to complete those updates.

For an optimal app experience:

- Sync regularly. When you regularly sync the toothbrush with the app, you will receive real-time tips to help you improve your oral care routine.
- Keep your phone close to your toothbrush for optimal data transfer.
- Make sure your phone's Bluetooth is turned on when using the Sonicare app, allowing your toothbrush to transfer and update your brushing data in the app.

Note: The Sonicare app does not need to be open to collect your brushing data. Your toothbrush stores data and syncs to the app.

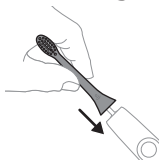
To sync automatically: Allow location permission while setting up the app. By allowing location permission, your phone knows when it is in the connection range of your toothbrush and can refresh your brushing data in the app to provide the latest insights and recommendations.

To sync manually: Connect your toothbrush with the Sonicare app at least every two weeks to keep your brushing habits and personalized insights up to date.

If you have questions about why your brushing data is collected, be sure to review the Philips Dental Privacy Notice, available throughout the app setup process.

Getting Started

Attaching the Brush Head



- 1 Align the brush head so the bristles point in the same direction as the front of the handle.



- 2 Firmly press the brush head down onto the metal shaft until it will not go any further.
- 3 When a Sonicare Smart brush head is attached to your toothbrush, the toothbrush displays the remaining brush-head sessions and automatically applies the assigned mode and intensity.

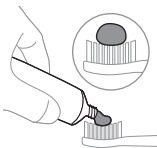
Note: It is normal to see a slight gap between the brush head and the handle.

Using Your Philips Sonicare Toothbrush

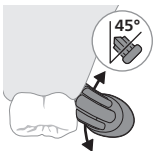
If you are using your Sonicare toothbrush for the first time, it is normal to feel more vibration than when using a non-electric toothbrush. It is common for first-time users to apply too much pressure. Only apply gentle pressure and let the toothbrush do the brushing for you. Please follow the brushing instructions below for the best experience.

To help you transition to your new Sonicare power toothbrush, use a lower intensity level for the first 1-2 weeks then transition to a higher intensity level.

Brushing Instructions



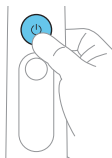
- 1 Wet the bristles and apply a small amount of toothpaste.



12 English

- 2 Place the toothbrush bristles against the teeth at a slight angle (45 degrees). Pressing firmly to make the bristles reach the gumline or slightly beneath the gumline.

Note: Keep the center of the brush in contact with the teeth at all times.



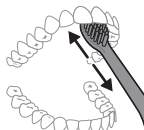
- 3 Press the power on/off button to switch on the Philips Sonicare toothbrush.



- 4 Gently move the brush head slowly across the teeth in a small back and forth motion so the longer bristles reach between your teeth. Continue this motion throughout your brushing cycle. Apply light pressure to maximize Philips Sonicare's effectiveness and let the Philips Sonicare toothbrush do the brushing for you.

Note: The bristles should slightly flare. It is not recommended to scrub as you would with a manual toothbrush.

Note: When Instant Feedback Pressure is selected, if you apply too much pressure, you will be alerted by a change in vibration of the handle and a flashing brushing feedback light.



- 5 To clean the inside surfaces of the front teeth, tilt the brush handle semi-upright and make several vertical overlapping brushing strokes on each tooth.

- 6 After you have completed the brushing cycle, you can spend additional time brushing the chewing surfaces of your teeth and areas where staining occurs. You can also brush your tongue, with the toothbrush switched on or off, as you prefer.

Note: Your Philips Sonicare toothbrush is safe to use on braces (brush heads wear out sooner when used on braces) and dental restorations (fillings, crowns, veneers) if they are properly adhered and not compromised.

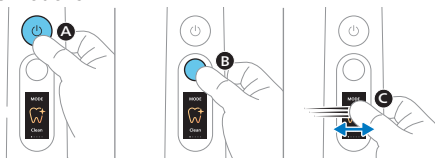
Toothbrush Interface

Your Sonicare toothbrush has two buttons and a display with swipe detection to navigate menu options.

A- Power Button: Turns on and pauses brushing

B- Confirm Button: Confirms your selection on the display with the Confirm button

C- Swipe Display: The display on your toothbrush can react to left and right swipe motions



When you use your Sonicare toothbrush for the first time after purchase or after Factory Reset, you will see the following options on the screen.

First Time Setup

The display on your Philips Sonicare toothbrush wakes up (with enough battery) when you first pick it up. The first screen you will see displays the language options, with English selected by default. You can swipe left or right to browse through other language choices.

Note: You may need to press the On/Pause or Select Button to wake up the toothbrush.

Note: We recommend to fully charge your device before starting to use it. If your toothbrush's battery is completely empty (at 0%), it will show a "battery empty" screen and turn off (refer to Battery Status). Pressing the On/Pause or Select button to wake up the toothbrush will produce two sets of five beeps. You won't be able to proceed with the first-time setup; you will only see the empty battery screen before the device powers off again.

Select Preferred Language

Swipe left through the Language options and press the Confirm Button when your preferred language is displayed. Swipe right to go back through the previous options.

Navigating Your Display

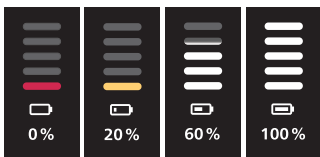
Your Sonicare toothbrush features a swipe display with a menu system that helps you keep track of all its available features and benefits.

To navigate the display, follow these steps:

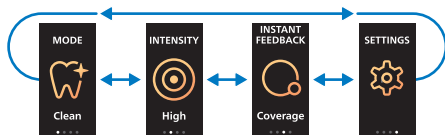


- 1 Select language.

Note: Additional languages may be available for selection.



- 2 A welcome animation appears on the screen, followed by the Battery Status screen.



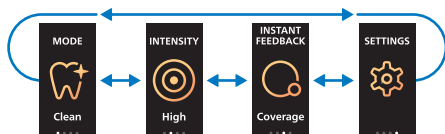
- 3 The display will then show the Main Menu selection.



Note: If a smart brush head is attached to the handle during the First-Time Setup, the device will first display the Battery Status screen. After that, it will show the remaining brush head sessions screen before proceeding to the Main Menu. Depending on the status of the brush head, the screen may also display a "Brand New Brush Head" celebration animation.

Main Menu

When the Main Menu is referenced, this refers to the top level of menu options available whenever your toothbrush is first awakened. The Main Menu will contain options such as Mode, Intensity, Instant Feedback, and Settings.

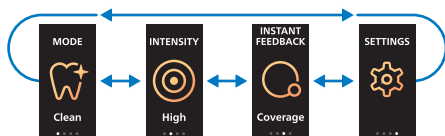


Selection Menu

The Selection Menu will appear after you confirm your initial choice on the Main Menu. The choices presented are specific to the category you have chosen on the Main Menu.

Note: The Selection Menu has options such as different modes and intensities, as well as Instant Feedback options like Pressure + SenseIQ, Coverage, and Scrubbing Feedback.

An example of navigating the Selection Menu is shown in the following steps:



- 1 From the Main Menu, swipe left or right to go to the Mode screen.



- 2 On the Mode screen, press the Confirm Button to access the Selection Menu of modes.



- 3 A check mark in the top right corner of the screen indicates the currently selected mode.

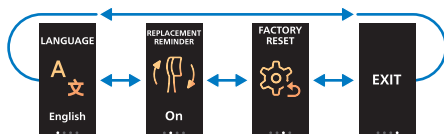


- 4 Swipe to browse available modes. All Sonicare brush heads work with each mode.
- 5 Press the Confirm Button to select a mode. A blue check mark confirms your choice and returns you to the Main Menu.
- 6 To exit without changes, select Exit in the Selection Menu.
- 7 The selected mode appears on the Mode screen.

Note: Sub-menu selections are available in Settings. To access those options, follow the steps below:



- 1 On the Main menu screen, select Settings.



- 2 On the Settings Selection Menu swipe to choose options such as Language, Replacement Reminder, or Factory Reset.

Modes

Your Sonicare toothbrush features up to eight different modes. After you wake it up, your Sonicare toothbrush will default to the Modes screen. To manually select your desired mode, follow the steps below:



- 1 From the Main Menu, swipe left or right to go to the Mode screen.

18 English



- 2 On the Mode screen, press the Confirm Button to access the Selection Menu of modes.
- 3 A check mark in the top right corner of the screen indicates the currently selected mode.

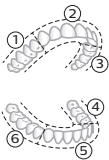


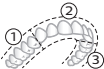
- 4 Swipe to browse available modes. All Sonicare brush heads work with each mode.



- 5 Press the Confirm Button to select a mode. A blue check mark confirms your choice and returns you to the Main Menu.
- 6 The selected mode appears on the Mode screen.
- 7 To exit without changing modes, select Exit in the Selection Menu.

Note: Always use original Sonicare brush heads with BrushSync technology as they are designed to work with every mode in a Sonicare toothbrush.

Modes	Clean	Deep Clean	Gum Health	Sensitive
Mode Image				
Benefits	Plaque removal	Superior plaque removal	Plaque removal and gum massage	Extra gentle mode for sensitive teeth and gums
Recommended intensity level	High	High	High	Low
Total brushing time	2 minutes	3 minutes	3 minutes and 20 seconds	2 minutes
How to brush	Brush each segment for 20 seconds.	Brush each segment for 30 seconds.	Brush each segment for 20 seconds, then brush segments 1,3,4, and 6 for 20 seconds each.	Brush each segment for 20 seconds.
				

Modes	White	Comfort	Max Care	Polish
Mode image				
Benefits	Plaque and surface stains removal	Gentle gum stimulation	For a deep clean	For extra polish
Recommended intensity level	High	High	High	High
Total brushing time	2 minutes and 40 seconds	2 minutes	3 minutes	2 minutes
How to brush	Brush each segment for 20 seconds, then brush segments 2 and 5 for 20 seconds each.  	Brush each segment for 20 seconds.	Brush one segment for 20 seconds, then brush the same segment for 10 seconds, repeat for all segments.	Brush each segment for 20 seconds.

Intensities

Our Sonicare toothbrush has three intensity settings: High, Medium, and Low. To change the intensity manually:

- 1 From the Main Menu, swipe left or right to go to the Intensity screen.
- 2 On the Intensity screen, press the Confirm Button to access the Selection Menu of Intensity.
- 3 A check mark in the top right corner of the screen indicates the currently selected intensity.
- 4 Swipe to browse available Intensities.
- 5 Press the Confirm Button to select an intensity. A blue check mark confirms your choice and returns you to the Main Menu.
- 6 The selected intensity appears on the Intensity screen.
- 7 To exit without changing Intensities, select Exit in the Selection Menu.



Note: The intensity can be adjusted either prior to brushing or during the brushing by pressing the Confirm Button.

Battery Status

This Philips Sonicare toothbrush is designed to provide up to 14 days of regular brushing on a full charge. The battery level screen will briefly appear on the display:

- When the toothbrush awakens.
- Before it goes to sleep, after 30 seconds of inactivity.
- When the toothbrush is placed on the charger and begins charging.

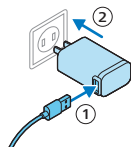
Note: The battery can take up to 24 hours to fully charge before first use, but you can use the Sonicare toothbrush before it is fully charged.

Battery Status

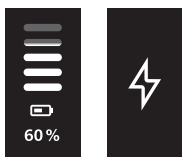
Battery Status Display	Battery Level	Battery Status Color
	Battery Empty (Two sets of five beeps will indicate an empty battery)	Red (flashing)
 	Low	Yellow
  	Medium to Full	White

Charging

Charging on the charger



- 1 Plug the USB cord of the charging base into a power supply unit.



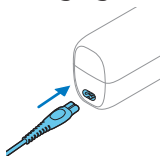
- 2 Place the toothbrush in the plugged-in charging base with the glass on top. The battery status screen appears briefly, then switches to a charging icon with a blinking symbol. The toothbrush emits two beeps to indicate that charging has started.



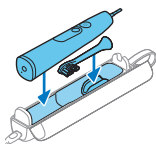
- 3 Leave the toothbrush on the charger until it is fully charged. The display will turn off when the toothbrush has finished charging.

Note: It may take up to 24 hours to fully charge the battery, but you can use the Philips Sonicare toothbrush before it is fully charged.

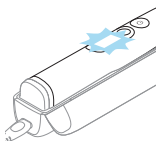
Charging with the travel case



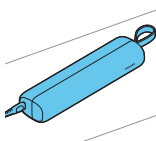
- 1 Plug the charging cord into the travel case and into a power supply unit.



- 2 Place toothbrush in the travel case.



- 3 The battery status will appear on the display with a charging icon while the toothbrush emits two beeps to indicate that charging has started.



- 4 Leave the toothbrush in the travel case until fully charged. The display will turn off when the toothbrush has finished charging.

Note: Make sure the travel case is placed on its side for better stability.

Note: Not all models include a charging travel case.

Select Your Instant Feedback

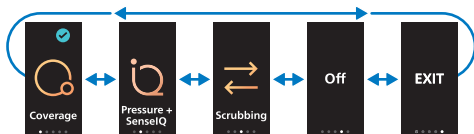
Your Sonicare toothbrush provides instant feedback during brushing that helps you enhance your brushing technique, including motions and habits. Only one type of feedback can be activated at a time on the handle, and the light ring only indicates the selected feedback.

Note: Within the Sonicare app, you can view all your feedback results, including those not selected on the handle.

To activate these features on your toothbrush:



- 1 From the Main Menu, swipe left or right to the Instant Feedback screen and press the Confirm Button.



- 2 On the Selection Menu, swipe left or right between the different types of feedback and press the Confirm Button for the instant feedback you want.
- 3 A check mark appears on the screen to confirm that your selected feedback is active.
- 4 To exit without changes to instant feedback, select Exit in the Selection Menu.

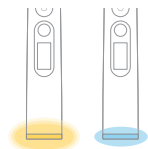
Note: If you select an alternative instant feedback, that feedback will become your new default.

Instant Feedback: Coverage (only 9900/9000)

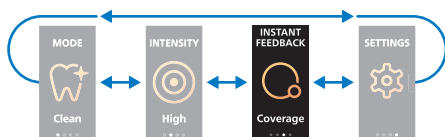
Your Sonicare toothbrush provides guidance on how long to brush each segment of your mouth, supporting you in achieving complete and even coverage. The light ring gives you instant feedback throughout your brushing session. While you brush, the toothbrush detects the location in your mouth, and the light ring glows yellow to indicate any segments that haven't been brushed long enough.

Once you've spent sufficient time cleaning a particular segment, the toothbrush beeps and the light ring glows solid blue to signal that segment has been thoroughly brushed, alerting you to move on to the next segment. As you move the toothbrush around your mouth, the feedback updates in real time, reflecting whether you have spent long enough time on that segment.

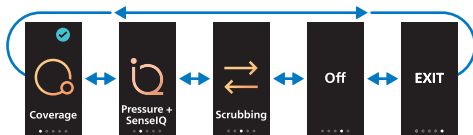
26 English



To access or change this Instant Feedback selection:



- 1 From the Main Menu, swipe left or right to the Instant Feedback screen and press the Confirm Button. Upon first-time use, the default instant feedback for the 9000/9900 Series is Coverage.



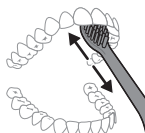
- 2 If you previously selected a different instant feedback, that selection will be shown on the display. To change it, swipe to your desired instant feedback and press the Confirm Button.

Best Practices to Increase the Accuracy of Instant Feedback Coverage

- **Follow these "Brushing Instructions"**
 - Keep the brush head at the correct angle to the gum line as stated in the Brushing Instructions.
 - Finish brushing the current segment before you move on to the next. Your toothbrush will alert you once you have finished brushing the current segment.
- **Minimize Body Movement**



- Maintain a steady posture while brushing. Avoid excessive head or body movement, including bending or rotating, which can interfere with sensor accuracy.
- **Minimize Interruptions During Brushing**
 - Frequently removing and reinserting the toothbrush during a session can disrupt the toothbrush from tracking its location.



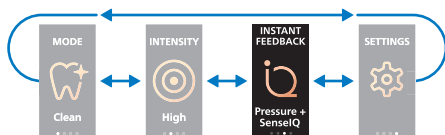
Note: To manually improve the accuracy of the Instant Feedback Coverage, brush the inside of the upper or lower front teeth for two seconds to reset the position.

Instant Feedback: Pressure + SenseIQ (only 9900)

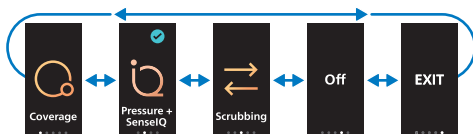
Your Sonicare toothbrush is designed with the Pressure + SenseIQ feature to protect your teeth and gums. If you apply excess pressure for an extended period of time, your toothbrush will automatically lower the intensity by 1 level. You will experience a brief pause in the pressure feedback and feel the intensity adjust to the next lower level. At the end of your session, the handle's display shows a mouth map that highlights only the segments with excessive pressure for an extended time.

Note: Every new brushing cycle the intensity will go back to your pre-selected setting.

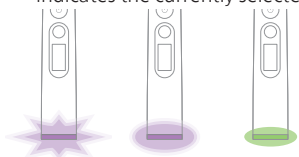
By default, Pressure Sensor + SenseIQ is turned off. To turn this feature on:



- 1 From the Main Menu, swipe to the Instant Feedback screen and press the Confirm Button.



- 2 Swipe to the Pressure + SenseIQ and press the Confirm Button to select this instant feedback. A check mark in the top right corner of the screen indicates the currently selected Instant Feedback.



During brushing, the light ring gives you instant feedback on how much pressure you are using. It glows green when using the optimal amount of pressure, pulses purple with a gentle vibration if pressing too hard, and slowly fades to purple in an up-and-down motion when you're not applying enough pressure.

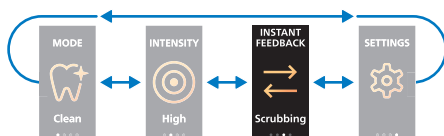
Instant Feedback: Scrubbing

Your Sonicare toothbrush measures the motions while brushing to detect scrubbing behavior (see brushing instructions for optimal technique).

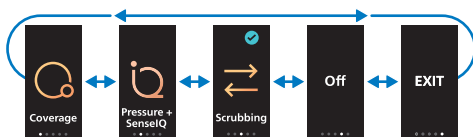


When Scrubbing Feedback is activated, the light ring at the bottom of the handle glows pink, and the toothbrush changes its vibration as a reminder to stop scrubbing. The light ring turns off when you stop scrubbing.

To turn this feature on:



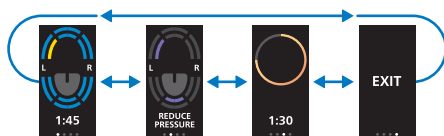
- 1 From the Main Menu, swipe to the Instant Feedback screen and press the Confirm Button.



- 2 Swipe to the Scrubbing and press the Confirm Button to select this instant feedback. A check mark in the top right corner of the screen indicates the currently selected Instant Feedback.

Note: When Instant Scrubbing Feedback is selected, the displayed Mouth Map is the Coverage Mouth Map.

Post Brushing Feedback

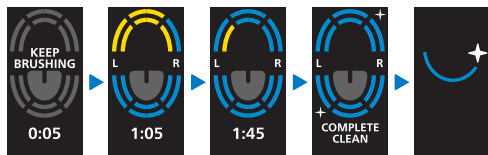


When you finish or pause your brushing session, you can swipe the screen to see additional brushing information. Depending on the model of your

toothbrush, this includes separate screens for the Coverage Mouth Map, Pressure Mouth Map, Brushing Duration, and the option to exit.

Note: You must brush your teeth for at least 30 seconds before the Mouth Map appears.

Understanding the Mouth Map (only for 9900/9000)



The Coverage Mouth Map is the first thing you will see in post-brushing feedback. After each brushing session, the display will show a mouth map consisting of 12 segments. The outer segments represent the outside of your teeth, and the inside segments represent the inside of your teeth. The letters on the side help show your mouth's left and right sides. The tongue icon helps you distinguish between your top and bottom teeth.

Note: You can also view a more detailed mouth map within the Sonicare app.

Post-Brushing Feedback: Coverage (only 9900/9000)



To help you achieve complete and even coverage, when you finish or pause your brushing, the display will show a mouth map consisting of 12 segments of your teeth. The segments that have been thoroughly brushed will appear blue, and segments that need more brushing time appear yellow. You need to brush for at least 30 seconds before this coverage map is available.

Once all areas have been thoroughly brushed, the toothbrush will celebrate with an all-clean sound, and all areas will show solid blue. You can turn the toothbrush back on to touch up any segments you have not completely brushed. The Mouth Map will be updated to reflect the retouched areas based on your brushing.

Note: Make sure to touch up any missed segments before your toothbrush goes to sleep; otherwise, the toothbrush will treat the brushing as a brand new session. We recommend performing only one touch-up session to avoid overbrushing.

Post-Brushing Feedback: Pressure



If you apply too much pressure in any area of your mouth for an extended period (5 consecutive seconds), that segment on the mouth map will be shown in purple. This is a reminder to be gentler when pressing the brush head against your teeth and gums. Pressing too hard reduces efficacy and wears out your brush head faster. The gray area on the Mouth Map represents either optimal or under pressure.

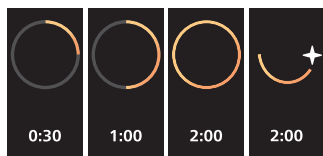
Note: The Post-Brushing Pressure Mouth Map will only appear if you apply too much pressure for an extended time on at least one segment. If no overpressure (for an extended period) occurs, no Post-Brushing Pressure Feedback will be displayed.

Note: You can also view your results in the Sonicare app.

Post-Brushing Feedback: Duration

The display shows how long you have been brushing, and the circle shows the progress of your brushing session. The display will show a full circle when the brushing session is completed.

Note: Brushing duration may vary based on the mode you selected.



BrushSync technology



BrushSync technology enables your brush head to communicate with your handle using a microchip. The  symbol at the bottom of the brush head indicates that the brush head is equipped with this technology.

BrushSync technology enables:

- Brush head replacement reminder
- BrushSync mode pairing

Philips Sonicare offers a wide range of smart brush heads, equipped with BrushSync technology. To explore our full range of toothbrush brush heads, and find the brush head that is best for you, go to

www.philips.com/toothbrush-heads for more information.

BrushSync Mode Pairing

Sonicare brush heads with BrushSync technology are equipped with a microchip that communicates with the handle and automatically pairs it with the recommended mode and intensity. Most brush heads with BrushSync technology will automatically pair to Clean Mode. Brush heads with specific benefits will pair with the corresponding mode (when available), examples include:

- G3 Premium Gum Care: Gum Health Mode
- W3 Premium White or W DiamondClean (NAM) / W OptimalClean (ROW): White Mode
- S2 Sensitive: Sensitive Mode

Note: If you choose to change the mode/intensity from the recommended setting, the brush head will remember your chosen setting for future brushing sessions.

Brush head life

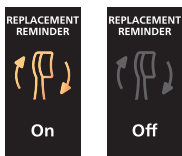


When you attach a genuine Sonicare smart brush head to your Sonicare toothbrush for the first time, the display will indicate the number of remaining brushing sessions, which is 180, until a brush head replacement is recommended. The “Replace Brush Head -1” message appears when the number of brush head sessions remaining drops below 0. This message reminds the user to change the brush head.

Note: Replace Sonicare brush heads every 3 months to achieve optimal results. Use only Philips Sonicare replacement brush heads.

Brush Head Replacement Reminder

Your Sonicare toothbrush is equipped with BrushSync technology, which tracks the wear of your brush head. The Brush Head Replacement Reminder will notify you when the number of brush head sessions remaining drops below 0. This feature guarantees the best cleaning and care of your teeth.

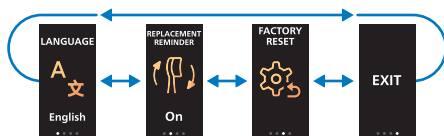


By default, the Brush Head Replacement Reminder feature is enabled. To manually turn this feature on or off on your Sonicare toothbrush, follow the steps below:

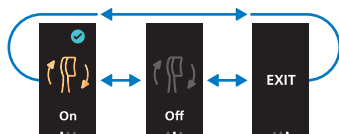


- 1 From the Main Menu, swipe left or right to go to the Settings screen.
- 2 On the Settings screen, press the Confirm Button to access the Selection Menu.

34 English



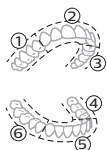
- 3 Swipe to the Replacement Reminder screen and press the Confirm Button. A check mark in the top right corner of the screen indicates the current selection.



- 4 Swipe to browse On/Off or Exit.
- 5 Press the Confirm Button to make your selection. A check mark confirms your choice and returns you to the Settings sub menu. To return to the main Menu, select Exit.

Note: This feature only works with Philips Sonicare smart brush heads with BrushSync technology.

BrushPacer



The BrushPacer divides the brushing time into 6 mouth segments and indicates when to move to the next area via a brief pause in vibration. The toothbrush automatically stops at the end of the brushing session.

When Instant Feedback Coverage is activated, the BrushPacer continues to operate but adapts to the Coverage guidance to guide you between segments. Instant Feedback Coverage divides the mouth into 12 segments and provides guidance based on the time spent in each segment.

Note: If any other type of Instant Feedback is selected, the BrushPacer remains active.

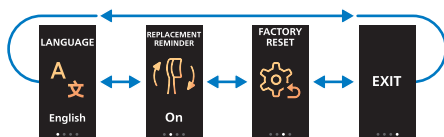
Settings

Factory Reset

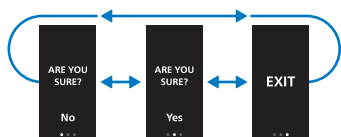
To reset all settings and restore your Sonicare toothbrush's original factory settings, follow the steps below:



- 1 From the Main Menu, swipe to go to the settings screen.
- 2 On the Settings screen, press the Confirm Button.



- 3 Swipe left or right until the display is on the Factory Reset screen. Press the Confirm Button to confirm your selection.



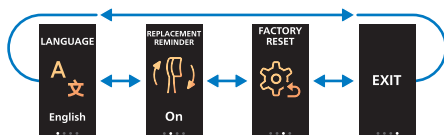
- 4 A screen appears with the message "Are you sure?"
- 5 Swipe left or right to select "Yes" or "No" (the Exit screen is also available to cancel the Factory Reset). If "Yes" is selected, a Resetting status screen will appear.
- 6 You will know that your Factory Reset was successful if the display prompts you to select your desired language.

Language

The default language of your toothbrush is English. To change the language of your display:



- 1 From the Main Menu, swipe to the Settings screen.



- 2 On the Settings screen, press the Confirm Button to access the Selection Menu of languages.



- 3 A check mark in the top right corner of the screen indicates the currently selected language.

- 4 Swipe to browse available languages.
- 5 Press the Confirm Button to select the language of your choice. A check mark confirms your choice and returns you to the Main Menu. To exit without changes, select Exit in the Selection Menu.
- 6 The selected language appears on the Language screen.

Additional Features

SmarTimer

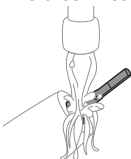
The SmarTimer indicates that your brushing cycle is complete by automatically switching off the toothbrush at the end of the brushing session. Dental professionals recommend brushing for at least 2 minutes twice a day.

Note: If you press the power button after you start the brushing session, the toothbrush will pause. After a 30-second pause, the SmarTimer resets.

Cleaning

Brush Head and Toothbrush

The brush heads and toothbrush can be cleaned by rinsing it with warm water.



- 1 Remove the brush head from the toothbrush and rinse it thoroughly.
- 2 Rinse the entire toothbrush, especially the brush head connection. Gently clean around the rubber seal. Repeat at least once a week.

Note: Do not push on the rubber seal at the top of the toothbrush.

Travel Case and Charger

- 1 Unplug the charger and travel case before you clean them.
- 2 Use a damp cloth to wipe the surface of the charger and travel case.

Danger: Unplug the USB wall adapter and chargers before cleaning them.

Cautions

- Do not clean the product or accessories in the dishwasher.
- Do not use isopropyl alcohol, vinegar, bleach, or any other household cleaning products to clean the product or accessories as this may cause discoloration.
- Make sure brush head and toothbrush are dry before storing in travel case.
- Do not use essential oils to clean the brush head, the product or accessories as this can cause damage.

Storage

If you are not going to use the product for an extended period of time, unplug it from the electrical outlet, clean it and store it in a cool and dry place away from direct sunlight.

Locating the Model Number

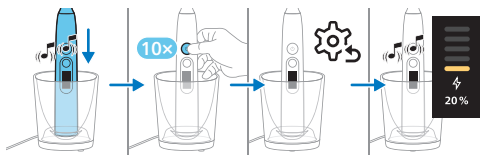
Look on the bottom of the Philips Sonicare toothbrush handle for the model number.

Frequently asked questions

This chapter summarizes the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, visit www.philips.com/support and insert your model number for a list of frequently asked questions or contact the Consumer Care Center in your country.

Problem	Possible Cause	Solution
I cannot fully attach the brush head. There is a gap between the brush head and handle.		A small gap is normal and is needed for the brush head to vibrate appropriately. The brush head must be able to move to create the right amount of vibrations.
My Philips Sonicare toothbrush vibration is less powerful than before.	The brush head is too close to the body of the handle.	Remove the brush head from the handle and re-set it on the metal shaft leaving a small gap. (1-2mm).
The toothbrush stops working.	The battery is empty.	Charge the toothbrush handle on the charger.
I charged my toothbrush, but it only works for a short time.	The toothbrush handle is not placed vertically on the charger (with plastic cover or glass on top), resulting in no charge.	Place the handle vertically on the charger (with plastic cover or glass on top) and make sure the charger is plugged in.

Soft Reset



Follow the below steps to fix any screen issues or lights that are not lining up:

- 1 Place the handle on a valid and plugged-in charger base to start charging. You can confirm this by the charging UI and the sound of two beeps.
- 2 Press the on/pause button 10 times consecutively.

- 3 The handle will then perform the reset process.
- 4 Once the reset is complete, the handle will wake up and return to the charging state, this will be confirmed again by the charging UI and two beeps.

Warranty and support

Philips warrants its products for two years after the date of purchase. Defects due to faulty materials and workmanship will be repaired or replaced at Philips' expense provided that convincing proof of purchase in the qualifying period is provided.

Philips recommends use of genuine Sonicare brush heads for optimal performance. Use of other brush heads may damage your Sonicare toothbrush and limit your warranty protection.

Contact our Consumer Care Center at 1-888-744-5477 (North America), outside North America contact your local Philips Consumer Care Center.

Internet information: **www.philips.com/support**.

WARRANTY EXCLUSIONS

What is not covered under warranty:

- In mouth attachments including brush heads and nozzles.
- Damage caused by use of unauthorized replacement parts or unauthorized brush heads.
- Damage caused by misuse, abuse, neglect, alterations or unauthorized repair.
- Normal wear and tear, including chips, scratches, abrasions, discoloration or fading.

IMPLIED WARRANTIES

ANY IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, SHALL BE LIMITED TO THE DURATION OF THE EXPRESS WARRANTIES SET FORTH ABOVE. IN SOME STATES LIMITATIONS ON DURATION OF IMPLIED WARRANTIES DO NOT APPLY.

LIMITATION OF REMEDIES

IN NO EVENT SHALL PHILIPS OR ANY OF ITS AFFILIATED OR SUBSIDIARY COMPANIES BE LIABLE FOR ANY SPECIAL, INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES BASED UPON BREACH OF WARRANTY, BREACH OF CONTRACT, NEGLIGENCE, TORT, OR ANY OTHER LEGAL THEORY. SUCH DAMAGES INCLUDE, WITHOUT LIMITATION, LOSS OF SAVINGS OR REVENUE; LOSS OF PROFIT; LOSS OF USE; THE CLAIMS OF THIRD PARTIES INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DENTISTS AND DENTAL HYGIENISTS; AND COST OF ANY

SUBSTITUTE EQUIPMENT OR SERVICES. SOME STATES DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES.

Recycling



- This symbol means that electrical products and batteries shall not be disposed of with normal household waste.
- Follow your country's rules for the separate collection of electrical products and batteries.

Software Licenses and Disclaimers

Apache 2.0 open-source software license disclaimer

Copyright [yyyy] [name of copyright owner]

Licensed under the Apache License, Version 2.0 (the "License"); you may not use this file except in compliance with the License. You may obtain a copy of the License at

<http://www.apache.org/licenses/LICENSE-2.0> Unless required by applicable law or agreed to in writing, software distributed under the License is distributed on an "AS IS" BASIS, WITHOUT WARRANTIES OR CONDITIONS OF ANY KIND, either express or implied. See the License for the specific language governing permissions and limitations under the License.

BSD 2-Clause open-source software license disclaimer

Copyright (c) 2013, Mike Ryan,

Based on micro-ecc, Copyright (c) 2013, Kenneth MacKay

Redistribution and use in source and binary forms, with or without modification, are permitted provided that the following conditions are met:

* Redistributions of source code must retain the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer.

* Redistributions in binary form must reproduce the above copyright notice, this list of conditions and the following disclaimer in the documentation and/or other materials provided with the distribution.

THIS SOFTWARE IS PROVIDED BY THE COPYRIGHT HOLDERS AND CONTRIBUTORS "AS IS" AND ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ARE

DISCLAIMED. IN NO EVENT SHALL THE COPYRIGHT HOLDER OR CONTRIBUTORS BE LIABLE FOR ANY DIRECT, INDIRECT, INCIDENTAL, SPECIAL, EXEMPLARY, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES (INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, PROCUREMENT OF SUBSTITUTE GOODS OR SERVICES; LOSS OF USE, DATA, OR PROFITS; OR BUSINESS INTERRUPTION) HOWEVER CAUSED AND ON ANY THEORY OF LIABILITY, WHETHER IN CONTRACT, STRICT LIABILITY, OR TORT (INCLUDING NEGLIGENCE OR OTHERWISE) ARISING IN ANY WAY OUT OF THE USE OF THIS SOFTWARE, EVEN IF ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGE.

MIT open-source software license disclaimer

Copyright (C) 2020 Amazon.com, Inc. or its affiliates. All Rights Reserved. Permission is hereby granted, free of charge, to any person obtaining a copy of this software and associated documentation files (the "Software"), to deal in the Software without restriction, including without limitation the rights to use, copy, modify, merge, publish, distribute, sublicense, and/or sell copies of the Software, and to permit persons to whom the Software is furnished to do so, subject to the following conditions:

The above copyright notice and this permission notice shall be included in all copies or substantial portions of the Software.

THE SOFTWARE IS PROVIDED "AS IS", WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING BUT NOT LIMITED TO THE WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND NONINFRINGEMENT. IN NO EVENT SHALL THE AUTHORS OR COPYRIGHT HOLDERS BE LIABLE FOR ANY CLAIM, DAMAGES OR OTHER LIABILITY, WHETHER IN AN ACTION OF CONTRACT, TORT OR OTHERWISE, ARISING FROM, OUT OF OR IN CONNECTION WITH THE SOFTWARE OR THE USE OR OTHER DEALINGS IN THE SOFTWARE.

¡Felicidades por tu nuevo cepillo dental eléctrico Philips Sonicare de última generación! La mejor eliminación de placa, dientes más blancos y encías más saludables al alcance de su mano. Al contar con la combinación de tecnología sónica suave y las funciones clínicamente desarrolladas y demostradas de Sonicare, podrá tener la confianza de que obtiene la mejor limpieza cada vez que usa este cepillo.

¡Le damos la bienvenida a la familia de Philips Sonicare!

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Únicamente utilice este producto para su fin previsto. Antes de usar el producto, sus pilas y accesorios, lea atentamente esta información y consérvela por si necesita consultarla en el futuro. El uso inadecuado puede causar posibles riesgos o lesiones graves.

ADVERTENCIAS

- Evite que los cables de carga, los estuches de carga para viaje y los adaptadores de pared entren en contacto con el agua.
- Después de limpiarlos, asegúrese de que los cables de carga, los estuches de carga para viaje y los adaptadores de pared estén completamente secos antes de conectarlos.
- Este dispositivo lo pueden utilizar niños y personas con capacidad física, psíquica o sensorial reducida y por quienes no tengan los conocimientos ni experiencia necesarios, si han sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de forma segura y si saben los riesgos que conlleva su uso. El mantenimiento y la limpieza no deben ser realizados por un niño sin supervisión.
- Evite que los niños jueguen con este producto.
- No limpie ninguna parte del producto en el lavavajillas, a menos que se indique lo contrario en la sección Limpieza.
- No utilice cables de carga, estuches de carga para viaje y adaptadores de pared en áreas exteriores o cerca de superficies calientes.
- Utiliza solo accesorios o productos originales de Philips. Si vienen incluidos, usa únicamente el cable USB, la unidad de fuente de alimentación USB o la fuente de alimentación que no sea USB originales.
- Si el cable o el estuche de viaje de carga o los adaptadores de pared están dañados, deja de usarlos.
- Reemplace el cabezal del cepillo cada 3 meses o antes si aparecen signos de uso. Deje de usar un cabezal del cepillo con cerdas aplastadas o dobladas.
- La altitud máxima de uso es de 4500 metros.

- Enjuague el mango, en especial la conexión con el cabezal de cepillo. Limpie suavemente alrededor del sello de goma.
- Asegúrese de que el cabezal del cepillo y el cepillo dental estén secos antes de guardarlos en el estuche de viaje.
- Evite el contacto directo con los productos que contengan aceites esenciales o aceite de coco. Este tipo de contacto puede causar que se desprendan las cerdas.
- Este dispositivo no contiene partes reparables por el usuario. Si el aparato se daña, suspenda su uso y póngase en contacto con el Centro de Atención al Cliente de su país.
- La función de cobertura en tiempo real está diseñada para ayudarte a cepillarte toda la boca. Se recomienda a los usuarios que se abstengan de cepillarse los dientes después de la sesión de Touch-Up para evitar un cepillado excesivo. Sigue siempre los consejos de un dentista.
- Este aparato se ha diseñado exclusivamente para la limpieza de dientes y encías.

ADVERTENCIAS MÉDICAS

- Deje de usar el dispositivo y consulte a su dentista o doctor si hay un sangrado excesivo o prolongado después del uso o si experimenta incomodidad o dolor.
- Si tiene un marcapasos u otro dispositivo implantado, consulte a su médico o al fabricante del dispositivo implantado antes de usar este producto.
- Este aparato es un dispositivo de aseo personal y no debe usarse en múltiples pacientes en un consultorio o clínica dental.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD DE LA BATERÍA

- Este aparato contiene baterías no reemplazables que solo personas capacitadas pueden quitar.
- Los accesorios incluidos pueden variar según el producto.
- Use únicamente accesorios y productos consumibles originales Philips.
- Carga únicamente con Philips WAA1001 o WAA2001 y HYTCxx o CBA62xx. Para ver la lista de adaptadores aprobados, visite philips.com/support.
- Mantenga el producto y las baterías lejos del fuego y no los exponga a la luz solar directa ni a altas temperaturas.
- Si el producto se pone anormalmente caliente, despiden un olor extraño, cambia de color o tarda más tiempo de lo normal en cargarse, deje de usarlo y de cargarlo y comuníquese con Philips.
- No coloque los productos y sus baterías en hornos microondas ni en ollas de inducción.

- No abra, modifique, perforo, dañe ni desarme el producto o la batería, para evitar que las baterías se calienten o liberen sustancias tóxicas o peligrosas. No provoque un cortocircuito, sobrecargue ni invierta la posición de las baterías.
- Este dispositivo contiene baterías que no son reemplazables. Cuando la batería llega al final de su vida útil, el aparato debe desecharse de forma apropiada. Consulte la sección sobre reciclaje.
- Carga y utiliza el producto a una temperatura entre 0 °C y 40 °C (32 °F y 104 °F).
- Si las baterías se dañan o tienen fugas, evite el contacto con la piel o los ojos. Si esto sucede, enjuague bien inmediatamente con agua y busque atención médica.
- Cuando manipule las baterías, asegúrese de que sus manos, el producto y las baterías estén secas.
- Para evitar un cortocircuito en las baterías después de la extracción, no permita que los terminales de las baterías entren en contacto con objetos metálicos (p. ej., monedas, horquillas, anillos). No envuelva las baterías en papel de aluminio. Cubra los terminales de las baterías con cinta o colóquelas en una bolsa de plástico antes de desecharlas.
- Este aparato posee una batería recargable de ion de litio. **DEBE RECICLARSE O DESECHARSE CORRECTAMENTE.**
- Un profesional calificado debe retirar la batería recargable incorporada cuando se desecha el producto. Las instrucciones para retirar las baterías recargables incorporadas están disponibles en **www.philips.com/support**.

Condiciones de almacenamiento y transporte

Temperatura (Transporte y almacenamiento): -20 °C a 60 °C (-4 °F y 140 °F).

Campos electromagnéticos (CEM)

Este aparato de Philips cumple los estándares y las normativas aplicables sobre exposición a campos electromagnéticos.

Cumplimiento con las reglas de la Comisión Federal de Comunicaciones (FCC por sus siglas en inglés)

Las modificaciones o los cambios que no estén aprobados expresamente por Philips podrían anular la autorización de FCC de los usuarios para utilizar el cepillo.

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) es posible que este dispositivo no cause interferencia perjudicial, y (2) este dispositivo debe

aceptar cualquier interferencia que reciba, inclusive aquella que pueda causar un funcionamiento no deseado.

Este equipo ha sido probado y se encontró que cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, según las especificaciones de la parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para brindar una protección razonable en contra de la interferencia perjudicial en una instalación doméstica. Este equipo genera, usa y puede irradiar energía de radiofrecuencia, y si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones por radio. Sin embargo, no hay garantía de que no ocurrirá interferencia en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo cual puede determinarse encendiendo y apagando el equipo (el mango), se le recomienda al usuario tratar de corregir la interferencia tomando una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o cambiar de lugar la antena receptora (de la radio o el televisor).
- Aumentar la distancia entre el equipo (el mango) y el aparato receptor.
- Conecte el equipo (el cargador) en un enchufe en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
- Consultar a un distribuidor o a un técnico de radio/televisión con experiencia para recibir ayuda.

Cumplimiento con las reglas de la Comisión Federal de Comunicaciones (ISED por sus siglas en inglés)

Este dispositivo contiene transmisores/receptores exentos de licencia que cumplen con los estándares RSS exentos de licencia de Innovation, Science and Economic Development of Canadá. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

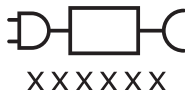
- 1** Este dispositivo no puede causar interferencia.
- 2** Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, inclusive aquella que pueda causar un funcionamiento no deseado del dispositivo.

LISTA DE SÍMBOLOS UTILIZADOS

Los siguientes símbolos pueden aparecer en el producto:



Este símbolo significa que debes leer todas las instrucciones de uso antes de utilizar el dispositivo.



Pieza de fuente de alimentación desmontable, si se suministra. El código “xxxxxx” indica el número de modelo de la unidad de fuente de alimentación aprobada que tienes que usar.

Uso previsto

Este cepillo dental eléctrico Sonicare está diseñado para eliminar la placa pegada y los residuos de comida de los dientes y, así, reducir las caries dentales y mejorar y mantener la salud bucal. Este cepillo dental eléctrico Sonicare está diseñado para el uso en el hogar. Los niños siempre deben usar estos productos bajo la supervisión de un adulto.

Tu Philips Sonicare (Fig. 1)

- 1 Cabezal del cepillo todo en uno premium (A3)
- 2 Símbolo de BrushSync
- 3 Mango
- 4 Botón de encendido/apagado
- 5 Botón Confirmar
- 6 Pantalla
- 7 Luz de retroalimentación de cepillado
- 8 Adaptador de pared
- 9 Cable de carga USB-A
- 10 Vaso cargador
- 11 Base de carga

12 Estuche de carga de viaje

Nota: El contenido de la caja puede variar en función del modelo que adquiera.

Descripción general de la aplicación

Funciones de la aplicación

La aplicación Sonicare recopila información sobre tus hábitos de cepillado a partir de sensores inteligentes en tu cepillo dental y luego te brinda retroalimentación y consejos para mejorar tu rutina de cuidado bucal, que incluye lo siguiente:

- Personaliza la configuración de tu cepillo dental Sonicare
 - Elige tu método de retroalimentación instantánea preferido.
 - Ajusta la intensidad del cepillado
 - Cambia tu modo de cepillado
- Recibe retroalimentación en tiempo real sobre tu técnica de cepillado durante la sesión de cepillado.
- Lleva un registro de todas tus actividades de salud bucal, inclusive el cepillado, el uso de hilo dental, el enjuague bucal y la limpieza de la lengua.
- Recibe consejos personalizados y recomendaciones para mejorar tu salud bucal.
- Observa tus hábitos de cepillado y salud bucal a lo largo del tiempo.
- Recibe recordatorios de reemplazo del cabezal del cepillo
- Mantente al día sobre las últimas funciones y actualizaciones

Para mejorar tu rutina de cuidado bucal, visita la aplicación Sonicare para obtener una revisión detallada y tu historial completo de cepillado.

La aplicación Sonicare es compatible con una amplia gama de teléfonos celulares. Para comenzar a usar la aplicación Sonicare:

Aplicación Sonicare: introducción

- 1 Descarga la aplicación Sonicare en su teléfono.
- 2 Asegúrate de que la función Bluetooth de tu teléfono esté activada.
- 3 Abre la aplicación Sonicare y sigue las instrucciones que aparecen en la pantalla de tu teléfono para emparejar tu cepillo dental con la aplicación Sonicare.
- 4 Inicia sesión en tu cuenta a través de la aplicación Sonicare.

Nota: Cuando descargues la aplicación Sonicare por primera vez desde la App Store, tendrás la última versión, por lo que no será necesario realizar ninguna actualización en ese momento. Sin embargo, si hay actualizaciones disponibles

para el cepillo dental o la aplicación Sonicare, recibirás una notificación para completarlas.

Para una experiencia óptima con la aplicación:

- Sincronice con regularidad. Cuando sincronizas de manera regular el cepillo dental con la aplicación, recibirás consejos en tiempo real para ayudar a mejorar tu rutina de cuidado bucal.
- Mantén el dispositivo móvil cerca del cepillo dental para una captura de datos óptima.
- Asegúrate que el Bluetooth del teléfono esté encendido cuando uses la aplicación Sonicare para que el cepillo dental pueda transferir y actualizar los datos de cepillado en la aplicación.

Nota: No es necesario que la aplicación Sonicare esté abierta para recopilar tus datos de cepillado. Tu cepillo dental almacena datos y se sincroniza con la aplicación.

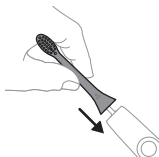
Para sincronizar automáticamente: Permita el permiso de ubicación cuando configure la aplicación. Al permitir permisos de ubicación, el teléfono reconoce cuándo está en rango de conexión del cepillo dental y puede actualizar los datos de cepillado en la aplicación para proporcionar la información y las recomendaciones más recientes.

Para sincronizar manualmente: Conecta tu cepillo dental con la aplicación Sonicare al menos cada dos semanas para mantener actualizados tus hábitos de cepillado y la información personalizada.

Si tienes alguna pregunta sobre por qué se recopilan tus datos de cepillado, asegúrate de revisar el aviso de privacidad de Philips Dental, que está disponible durante todo el proceso de configuración de la aplicación.

Antes de empezar

Fijación del cabezal del cepillo



- 1 Alinee el cabezal del cepillo de manera que las cerdas apunten en la misma dirección que la parte frontal del mango.



- 2 Presiona de manera firme el cabezal del cepillo en el eje metálico hasta que se detenga.
- 3 Cuando se coloca un cabezal de cepillo inteligente Sonicare en el cepillo dental, este muestra las sesiones restantes del cabezal y aplica automáticamente el modo y la intensidad asignados.

Nota: Es normal ver una ligera abertura entre el cabezal del cepillo y el mango.

Uso de tu cepillo dental Philips Sonicare

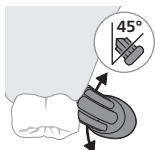
Si está usando su cepillo dental Sonicare por primera vez, es normal que sienta más vibraciones que cuando usa un cepillo dental no eléctrico. Es común que los usuarios que están usando el dispositivo por primera vez ejerzan mucha presión. Ejerce sólo una presión suave y deje que el cepillo dental se encargue del cepillado. Para tener la mejor experiencia posible, siga las instrucciones de cepillado que aparecen más adelante.

Para ayudarte con la transición al nuevo cepillo dental eléctrico Sonicare, usa un nivel de baja de intensidad por las primeras 1 o 2 semanas y luego pasa a una intensidad más alta.

Instrucciones de cepillado

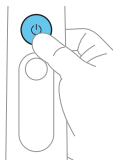


- 1 Remoje las cerdas y aplique una pequeña cantidad de pasta de dientes.

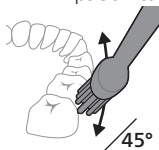


- 2** Coloque las cerdas del cepillo dental contra los dientes en un ligero ángulo (45 grados). Presione firmemente para que las cerdas alcancen la línea de las encías o coloque ligeramente por debajo de la línea de las encías.

Nota: Mantenga el centro del cepillo en contacto con los dientes en todo momento.



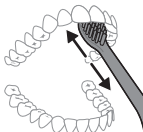
- 3** Presiona el botón de encendido/apagado para encender el cepillo dental Philips Sonicare.



- 4** Desplace suavemente el cabezal del cepillo por todos los dientes con un pequeño movimiento hacia delante y hacia atrás, de forma que las cerdas más largas lleguen a los espacios interdentales. Continúa con este movimiento por todo tu ciclo de cepillado. Ejerce una ligera presión para maximizar la eficacia del Philips Sonicare y deja que este se encargue del cepillado.

Nota: Las cerdas deben estar ligeramente abiertas. No se recomienda restregar como lo haría con un cepillo dental manual.

Nota: Cuando la función de Retroalimentación de presión instantánea está seleccionada, si aplicas demasiada presión, el mango te avisará con un cambio en la vibración y con el parpadeo de la luz de retroalimentación de cepillado.



- 5 Para limpiar las superficies internas de la dentadura frontal, incline el mango del cepillo semi vertical y haga movimientos de cepillado superpuestos verticales en cada uno de los dientes.
- 6 Cuando haya completado el ciclo de cepillado, pase un tiempo adicional cepillando las muelas y las áreas que presenten manchas. También puede cepillar la lengua, con el cepillo dental encendido o apagado según lo prefiera.

Nota: Su cepillo dental Philips Sonicare es seguro para usar con aparatos correctores (los cabezales del cepillo se desgastan más rápido cuando se usan en aparatos correctores) y en restauraciones dentales (empastes, coronas, carillas) siempre y cuando estén bien adheridos y no estén dañados.

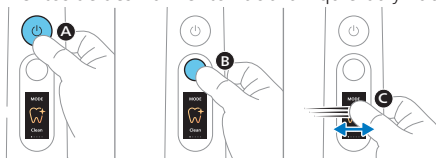
Interfaz del cepillo dental

Tu cepillo dental Sonicare tiene dos botones y una pantalla con detección de gestos para navegar por las opciones del menú.

A- Botón de encendido: Enciende y pausa el cepillado.

B- Botón Confirmar: Confirma tu selección en la pantalla con el botón Confirmar.

C- Pantalla deslizante: La pantalla de tu cepillo dental puede reaccionar a los movimientos de deslizamiento hacia la izquierda y hacia la derecha.



Cuando uses tu cepillo dental Sonicare por primera vez después de la compra o después de un restablecimiento de fábrica, verás las siguientes opciones en la pantalla.

Configuración inicial

La pantalla de tu cepillo dental Philips Sonicare se enciende (si tiene suficiente batería) en cuanto lo agarras. La primera pantalla que verás muestra las opciones de idioma, con el inglés seleccionado por defecto. Puedes deslizar el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para explorar otras opciones de idioma.

Nota: Es posible que debas presionar el botón de Encendido/Pausa o el botón Seleccionar para activar el cepillo dental.

Nota: Recomendamos cargar completamente el dispositivo antes de empezar a usarlo. Si la batería de tu cepillo dental está completamente agotada (al 0%), aparecerá una pantalla que indica “batería agotada” y se apagará (consulta el estado de la batería). Al pulsar el botón de Encendido/Pausa o Seleccionar para activar el cepillo dental, se producirán dos series de cinco pitidos. No podrás continuar con la configuración inicial; solo verás la pantalla de batería vacía antes de que el dispositivo se apague de nuevo.

Selecciona tu idioma de preferencia

Desliza el dedo hacia la izquierda para ver las opciones de idioma y pulsa el botón Confirmar cuando se muestre tu idioma preferido. Desliza hacia la derecha para volver a las opciones anteriores.

Navega por tu pantalla

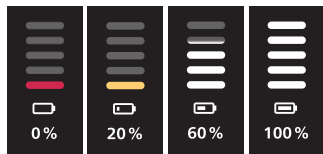
Tu cepillo dental Sonicare cuenta con una pantalla táctil con un sistema de menús que te ayuda a controlar todas sus funciones y ventajas.

Para navegar por la pantalla, sigue estos pasos:



1 Selecciona el idioma.

Nota: Puede que haya idiomas adicionales disponibles para seleccionar.



2 En la pantalla aparece una animación de bienvenida, seguida de la pantalla de estado de la batería.



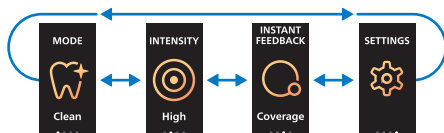
3 A continuación, la pantalla mostrará la selección del Menú principal.



Nota: Si durante la configuración inicial se coloca un cabezal de cepillo inteligente en el mango, el dispositivo mostrará primero la pantalla de estado de la batería. Después de eso, se mostrará la pantalla de sesiones restantes del cabezal del cepillo antes de pasar al menú principal. Dependiendo del estado del cabezal, la pantalla también podría mostrar una animación de celebración de "Cabezal del cepillo nuevo".

Menú principal

Cuando se hace referencia al menú principal, se alude al nivel superior de opciones de menú disponibles cuando se enciende el cepillo dental por primera vez. El menú principal contendrá opciones como Modo, Intensidad, Retroalimentación instantánea y Configuración.



Menú de selección

El menú de selección aparecerá después de que confirmes tu elección inicial en el menú principal. Las opciones que se muestran son específicas de la categoría que hayas seleccionado en el menú principal.

Nota: El menú de selección incluye opciones como diferentes modos e intensidades, así como opciones de retroalimentación instantánea como retroalimentación de presión + SenselQ, cobertura y restregado.

A continuación se muestra un ejemplo de cómo navegar por el menú de selección:



- Desde el menú principal, desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para acceder a la pantalla de Modo.



- En la pantalla Modo, pulsa el botón Confirmar para acceder al menú de selección de modos.



- Una marca de verificación en la esquina superior derecha de la pantalla indica el modo seleccionado actualmente.

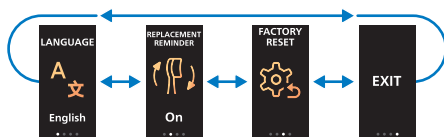


- 4 Desliza para ver los modos disponibles. Todos los cabezales del cepillo Sonicare funcionan en todos los modos.
- 5 Presiona el botón Confirmar para seleccionar el modo deseado. Una marca de verificación azul confirma tu elección y te hace volver al menú principal.
- 6 Para salir sin cambios, seleccione Salir en el menú de selección.
- 7 El modo seleccionado aparece en la pantalla de Modo.

Nota: Las opciones del submenú están disponibles en Configuración. Para acceder a esas opciones, sigue los pasos que se indican a continuación:



- 1 En la pantalla del menú principal, selecciona Configuración.



- 2 En el menú de selección de configuración, desliza el dedo para elegir opciones como Idioma, Recordatorio de reemplazo o Restablecimiento de fábrica.

Modos

Tu cepillo dental Sonicare cuenta con hasta ocho modos diferentes. Después de activarlo, tu cepillo dental Sonicare mostrará por defecto la pantalla de Modos.

Para seleccionar manualmente el modo deseado, sigue los pasos que se indican a continuación:



- 1 Desde el menú principal, desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para acceder a la pantalla de Modo.



- 2 En la pantalla Modo, pulsa el botón Confirmar para acceder al menú de selección de modos.
- 3 Una marca de verificación en la esquina superior derecha de la pantalla indica el modo seleccionado actualmente.



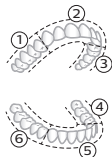
- 4** Desliza para ver los modos disponibles. Todos los cabezales del cepillo Sonicare funcionan en todos los modos.



- 5** Presiona el botón Confirmar para seleccionar el modo deseado. Una marca de verificación azul confirma tu elección y te hace volver al menú principal.
- 6** El modo seleccionado aparece en la pantalla de Modo.
- 7** Para salir sin cambios en los modos, selecciona Salir en el menú de selección.

Nota: Usa siempre los cabezales de cepillo Sonicare originales con tecnología BrushSync, ya que están diseñados para funcionar con todos los modos de un cepillo dental Sonicare.

Modos	Clean	Deep Clean	Gum Health	Sensitive
Imagen del modo				
Beneficios	Eliminación de placa	Eliminación de placa superior	Eliminación de placa y masaje en las encías	Modo extrasuave para dientes y encías sensibles
Nivel de intensidad recomendado	Alta	Alta	Alta	Baja
Tiempo total de cepillado	2 minutos	3 minutos	3 minutos y 20 segundos	2 minutos
Cómo cepillar	Cepille cada segmento durante 20 segundos.	Cepille cada segmento durante 30 segundos.	Cepilla cada segmento durante 20 segundos, luego cepilla los segmentos 1,3,4 y 6 durante 20 segundos cada uno.	Cepille cada segmento durante 20 segundos.

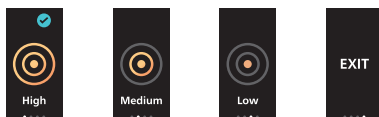


Modos	White	Comfort	Max Care	Polish
Imagen del modo				
Beneficios	Eliminación de placa y manchas en la superficie	Estimulación suave de las encías	Para una limpieza profunda	Para un pulido extra
Nivel de intensidad recomendado	Alta	Alta	Alta	Alta
Tiempo total de cepillado	2 minutos y 40 segundos	2 minutos	3 minutos	2 minutos
Cómo cepillar	Cepilla cada segmento durante 20 segundos, luego cepilla los segmentos 2 y 5 durante 20 segundos cada uno.  	Cepille cada segmento durante 20 segundos.	Cepilla un segmento durante 20 segundos, luego cepilla el mismo segmento durante 10 segundos y repite el proceso con todos los segmentos.	Cepille cada segmento durante 20 segundos.

Intensidades

Nuestro cepillo dental Sonicare tiene tres niveles de intensidad: alta, media y baja. Para cambiar la intensidad manualmente:

- 1 Desde el menú principal, desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para acceder a la pantalla de Intensidad.
- 2 En la pantalla Intensidad, pulsa el botón Confirmar para acceder al menú de selección de intensidades.
- 3 Una marca de verificación en la esquina superior derecha de la pantalla indica la intensidad seleccionada actualmente.
- 4 Desliza para ver las intensidades disponibles.
- 5 Presiona el botón Confirmar para seleccionar una intensidad. Una marca de verificación azul confirma tu elección y te hace volver al menú principal.
- 6 La intensidad seleccionada aparece en la pantalla Intensidad.
- 7 Para salir sin cambios en las intensidades, selecciona Salir en el menú de selección.



Nota: La intensidad se puede ajustar antes del cepillado o durante el mismo pulsando el botón Confirmar.

Estado de la batería

Este cepillo dental Philips Sonicare está diseñado para proporcionar hasta 14 días de cepillado regular con una carga completa. El indicador de nivel de batería aparecerá brevemente en la pantalla:

- Cuando el cepillo dental se activa.
- Antes de apagarse, después de 30 segundos de inactividad.
- Cuando el cepillo dental se coloca en el cargador y comienza a cargarse.

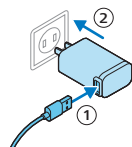
Nota: Puede llevar hasta 24 horas cargar completamente la batería antes de usar el cepillo dental Sonicare por primera vez, pero puede usarlo antes de que esté cargado en su totalidad.

Estado de la batería

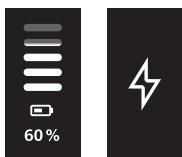
Indicador de estado de la batería	Nivel de batería	Color del estado de la batería
	Batería agotada (dos series de cinco pitidos indicarán que la batería está agotada).	Rojo (parpadeante)
 	Baja	Amarillo
  	De media a completa	White

Carga

Carga con el cargador



- 1 Conecta el cable USB de la base de carga a la fuente de alimentación.



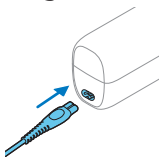
- 2 Coloca el cepillo dental en la base de carga enchufada, con el vaso hacia arriba. La pantalla de estado de la batería aparece brevemente y luego cambia a un icono de carga con un símbolo parpadeante. El cepillo dental emite dos pitidos para indicar que ha comenzado la carga.



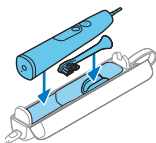
- 3 Deje el cepillo dental en el cargador hasta que esté completamente cargado. La pantalla se apagará cuando el cepillo dental haya terminado de cargarse.

Nota: Puede llevar hasta 24 horas para que la batería se cargue completamente, pero puede usar el cepillo dental Philips Sonicare antes de que esté cargado en su totalidad.

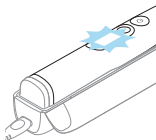
Carga con el estuche de viaje



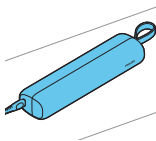
- 1 Conecta el cable de carga al estuche de viaje y a una fuente de alimentación.



- 2 Coloca el cepillo dental en el estuche de viaje.



- 3 El estado de la batería aparecerá en la pantalla con un icono de carga, mientras que el cepillo dental emitirá dos pitidos para indicar que la carga ha comenzado.



- 4 Deja el cepillo dental en el estuche de viaje hasta que esté completamente cargado. La pantalla se apagará cuando el cepillo dental haya terminado de cargarse.

Nota: Asegúrese de que el estuche de viaje esté colocado de lado para una mejor estabilidad.

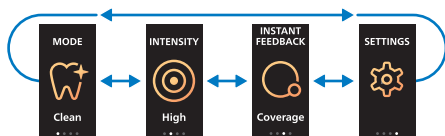
Nota: No todos los modelos incluyen un estuche de viaje con cargador.

Selecciona tu retroalimentación instantánea

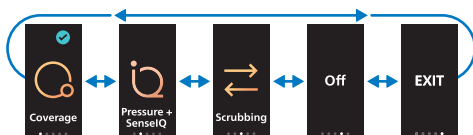
Tu cepillo dental Sonicare te proporciona retroalimentación instantánea durante el cepillado que te ayuda a mejorar tu técnica, inclusive los movimientos y los hábitos. En el mango solo se puede activar un tipo de retroalimentación a la vez, y el anillo luminoso solo indica la retroalimentación seleccionada.

Nota: Dentro de la aplicación Sonicare, puedes ver todos los resultados de tus retroalimentaciones, incluidos aquellos que no se seleccionaron en el mango.

Para activar estas funciones en tu cepillo dental:



- 1 Desde el menú principal, desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha hasta la pantalla de retroalimentación instantánea y pulsa el botón Confirmar.



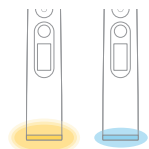
- 2 En el menú de Selección, desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para alternar entre los diferentes tipos de retroalimentación y pulsa el botón Confirmar para ver el que quieras.
- 3 Aparece una marca de verificación en la pantalla para confirmar que la opción de retroalimentación seleccionada está activa.
- 4 Para salir sin que se produzcan cambios en la retroalimentación instantánea, selecciona Salir en el menú de selección.

Nota: Si seleccionas una opción de retroalimentación instantánea alternativa, esa opción se convertirá en tu nueva opción predeterminada.

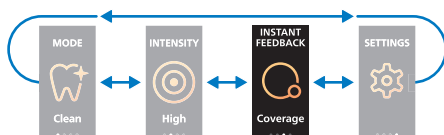
Retroalimentación instantánea: Cobertura (solo 9900/9000)

Tu cepillo dental Sonicare te guía sobre cuánto tiempo debes cepillar cada segmento de tu boca, lo que te ayuda a lograr una cobertura completa y uniforme. El anillo luminoso te proporciona retroalimentación instantánea durante toda la sesión de cepillado. Mientras te cepillas los dientes, el cepillo dental detecta el área de la boca y el anillo luminoso se ilumina en amarillo para indicar las áreas que no se han cepillado lo suficiente.

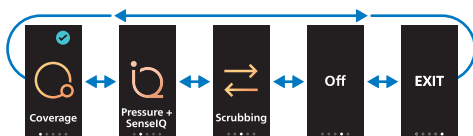
Una vez que hayas dedicado el tiempo suficiente a limpiar un segmento en particular, el cepillo dental emitirá un pitido y el anillo luminoso se iluminará en azul fijo para indicar que ese segmento se ha cepillado por completo, avisándote que puedes pasar al siguiente. A medida que mueves el cepillo dental por tu boca, la retroalimentación se actualiza en tiempo real, indicando si has dedicado el tiempo suficiente a esa sección.



Para acceder o cambiar esta selección de Retroalimentación instantánea:



- 1 Desde el menú principal, desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha hasta la pantalla de retroalimentación instantánea y pulsa el botón Confirmar. En el primer uso, la retroalimentación instantánea predeterminada para la serie 9000/9900 es Cobertura.



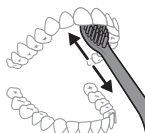
- 2 Si previamente seleccionaste una retroalimentación instantánea diferente, esa selección se mostrará en la pantalla.. Para cambiarlo, desliza el dedo hasta la opción de retroalimentación instantánea que desees y pulsa el botón Confirmar.

Mejores prácticas para aumentar la precisión de la cobertura de retroalimentación instantánea

- **Sigue estas instrucciones de cepillado.**
 - Mantén el cabezal del cepillo en el ángulo correcto con respecto a la línea de las encías, tal como se indica en las instrucciones de cepillado.
 - Termina de cepillar el segmento actual antes de pasar al siguiente. Tu cepillo dental te avisará cuando hayas terminado de cepillarte el área actual.
- **Minimiza el movimiento corporal**



- Mantén una postura firme mientras te cepillas los dientes. Evita los movimientos excesivos de la cabeza o del cuerpo, como agacharse o girar, ya que pueden interferir con la precisión del sensor.
- **Minimiza las interrupciones durante el cepillado.**
 - Retirar y volver a colocar el cepillo dental con frecuencia durante una sesión puede impedir que el cepillo registre su posición.



Nota: Para mejorar manualmente la precisión de la cobertura de retroalimentación instantánea, cepilla la parte interior de los dientes frontales superiores o inferiores durante dos segundos para restablecer la posición.

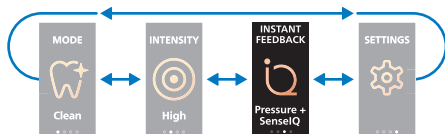
Retroalimentación instantánea: Presión + SenseIQ (solo 9900)

Tu cepillo dental Sonicare está diseñado con la función Pressure + SenseIQ para proteger tus dientes y encías. Si aplicas una presión excesiva durante un período prolongado de tiempo, su cepillo dental reducirá automáticamente la intensidad al 1 nivel. Experimentará una breve pausa en la retroalimentación de presión y sentirá que la intensidad se ajusta al siguiente nivel más bajo. Al finalizar la sesión, la pantalla del mango muestra un mapa de la boca que

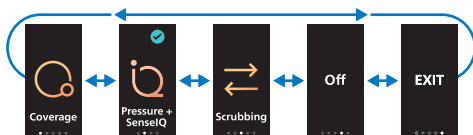
resalta únicamente los segmentos que han ejercido una presión excesiva durante un tiempo prolongado.

Nota: En cada nuevo ciclo de cepillado, la intensidad volverá a la configuración preseleccionada.

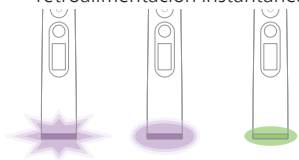
Por defecto, la función de Sensor de presión + SenseIQ está desactivada. Para activar esta función:



- 1 Desde el menú principal, desliza el dedo hasta la pantalla de retroalimentación instantánea y pulsa el botón Confirmar.



- 2 Desliza el dedo hasta Presión + SenseIQ y pulsa el botón Confirmar para seleccionar esta opción de retroalimentación instantánea. Una marca de verificación en la esquina superior derecha de la pantalla indica la retroalimentación instantánea seleccionada actualmente.



Durante el cepillado, el anillo luminoso te proporciona retroalimentación instantánea sobre la presión que estás ejerciendo. Se ilumina en verde cuando se aplica la presión óptima, emite pulsos de color púrpura con una suave vibración si se presiona demasiado fuerte, y se desvanece lentamente a color púrpura con un movimiento de arriba abajo cuando no se aplica suficiente presión.

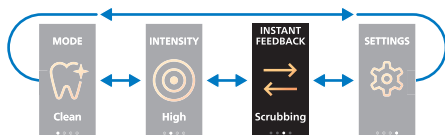
Retroalimentación instantánea: Restregado

Su cepillo dental Sonicare registra los movimientos mientras se cepilla para detectar el comportamiento de cepillado (consulte las instrucciones de cepillado para conocer la técnica óptima).

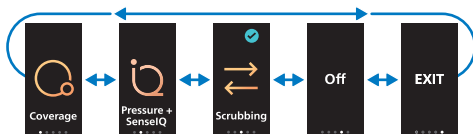


Cuando la Retroalimentación de restregado está activada, el anillo de luz en la parte inferior del mango se ilumina en rosa y el cepillo dental cambia su vibración como recordatorio para que dejes de restregar. El anillo de luz se apaga cuando dejas de restregar.

Para activar esta función:



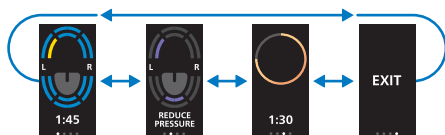
- 1 Desde el menú principal, desliza el dedo hasta la pantalla de retroalimentación instantánea y pulsa el botón Confirmar.



- 2 Desliza el dedo hasta Restregado y pulsa el botón Confirmar para seleccionar esta opción de retroalimentación instantánea. Una marca de verificación en la esquina superior derecha de la pantalla indica la retroalimentación instantánea seleccionada actualmente.

Nota: Cuando se selecciona la opción de Retroalimentación instantánea de restregado, el Mapa de la boca que se muestra es el Mapa de cobertura de la boca.

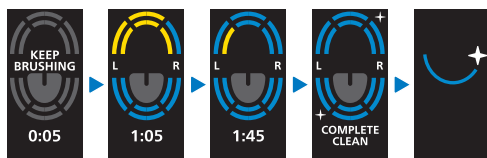
Retroalimentación luego del cepillado



Cuando termines o pauses tu sesión de cepillado, puedes deslizar el dedo por la pantalla para ver información adicional sobre el cepillado. Dependiendo del modelo de tu cepillo dental, esto incluye pantallas separadas para el Mapa de cobertura de la boca, el Mapa de presión de la boca, la duración del cepillado y la opción de salir.

Nota: Debes cepillarte los dientes durante al menos 30 segundos antes de que aparezca el Mapa de la boca.

Comprensión del mapa de la boca (solo para 9900/9000)



El mapa de cobertura de la boca es lo primero que verás en la retroalimentación posterior al cepillado. Tras cada sesión de cepillado, la pantalla mostrará un mapa de la boca compuesto por 12 segmentos. Los segmentos exteriores representan la parte externa de los dientes, y los segmentos interiores representan la parte interna de los dientes. Las letras en el lateral ayudan a mostrar los lados izquierdo y derecho de la boca. El icono de la lengua te ayuda a distinguir entre tus dientes superiores e inferiores.

Nota: También puedes ver un mapa de la boca más detallado dentro de la aplicación Sonicare.

Retroalimentación luego del cepillado: Cobertura (solo 9900/9000)



Para ayudarte a conseguir una cobertura completa y uniforme, cuando termines o pauses el cepillado, la pantalla mostrará un mapa de tu boca compuesto por 12 segmentos de tus dientes. Los segmentos que se hayan cepillado a fondo aparecerán azules, y los segmentos que necesiten más tiempo de cepillado aparecerán amarillos. Necesitas cepillarte durante al menos 30 segundos para que este mapa de cobertura esté disponible. Una vez que todas las áreas hayan sido cepilladas a fondo, el cepillo dental emitirá un sonido que indica que está completamente limpio, y todas las áreas mostrarán un color azul sólido. Puedes volver a encender el cepillo dental para repasar las áreas que no hayas cepillado por completo. El mapa de la boca se actualizará para reflejar las áreas retocadas en función de tu cepillado.

Nota: Asegúrate de repasar cualquier segmento que hayas omitido antes de que tu cepillo dental entre en modo de reposo; de lo contrario, el cepillo dental tratará el cepillado como una sesión completamente nueva. Recomendamos realizar solo una sesión de Touch-Up para evitar un cepillado excesivo.

Retroalimentación luego del cepillado: Presión



Si ejerces demasiada presión en cualquier área de la boca durante un periodo prolongado (5 segundos consecutivos), ese segmento del mapa de boca se mostrará en color púrpura. Esto nos recuerda que debemos ser más delicados al presionar el cabezal del cepillo contra los dientes y las encías. Presionar demasiado fuerte reduce la eficacia y desgasta el cabezal del cepillo más

rápidamente. El área gris en el mapa de la boca representa una situación óptima o bajo presión.

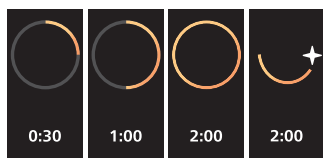
Nota: El mapa de presión de la boca posterior al cepillado solo aparecerá si aplica demasiada presión durante un tiempo prolongado en al menos un segmento. Si no se produce presión excesiva (durante un período prolongado), no se mostrará ninguna retroalimentación sobre la presión posterior al cepillado.

Nota: También puedes consultar tus resultados en la aplicación Sonicare.

Retroalimentación luego del cepillado: Duración

La pantalla muestra cuánto tiempo llevas cepillándote y el círculo muestra el progreso de tu sesión de cepillado. La pantalla mostrará un círculo completo cuando finalice la sesión de cepillado.

Nota: La duración del cepillado puede variar según el modo seleccionado.



Tecnología BrushSync



La tecnología BrushSync permite que el cabezal del cepillo se comunice con el mango mediante un microchip. El símbolo  ubicado en la parte inferior del cabezal del cepillo indica que está equipado con dicha tecnología.

La tecnología BrushSync permite lo siguiente:

- Recordatorio de reemplazo del cabezal del cepillo
- Emparejamiento del modo BrushSync

Philips Sonicare ofrece una gran variedad de cabezales de cepillo inteligente, con tecnología BrushSync. Para explorar toda la variedad de cabezales de cepillos dentales, y encontrar el cabezal del cepillo que se adapte mejor a

usted, visite www.philips.com/toothbrush-heads para obtener más información.

Emparejamiento del modo BrushSync

Los cabezales del cepillo Sonicare que cuentan con la tecnología BrushSync están equipados con un microchip que se comunica con el mango y se empareja automáticamente con el modo y la intensidad recomendados. La mayoría de los cabezales del cepillo con tecnología BrushSync se emparejarán automáticamente con el modo Clean. Los cabezales del cepillo con beneficios específicos se emparejarán con el modo correspondiente (cuando esté disponible). Los ejemplos incluyen los siguientes:

- G3 Premium Gum Care: Modo Gum Health
- W3 Premium White o W DiamondClean (NAM) / W OptimalClean (ROW): Modo White
- S2 Sensitive: Modo Sensitive

Nota: Si eliges cambiar el modo o la intensidad desde la configuración recomendada, el cabezal del cepillo recordará tu configuración elegida para futuras sesiones de cepillado.

Vida útil del cabezal del cepillo



Cuando coloques por primera vez un cabezal de cepillo inteligente Sonicare original en tu cepillo dental Sonicare, la pantalla indicará el número de sesiones de cepillado restantes, que es de 180, antes de que se recomiende el reemplazo del cabezal. El mensaje "Reemplazar cabezal de cepillo -1" aparece cuando el número de sesiones de cabezal de cepillo restantes cae por debajo de 0. Este mensaje recuerda al usuario que debe cambiar el cabezal del cepillo.

Nota: Sustituya los cabezales de Sonicare cada 3 meses para conseguir resultados óptimos. Utilice solo los cabezales de cepillo de repuesto Philips Sonicare.

Recordatorio de reemplazo del cabezal del cepillo

El cepillo dental Sonicare está equipado con tecnología BrushSync, que monitorea el desgaste del cabezal del cepillo. El recordatorio de reemplazo del

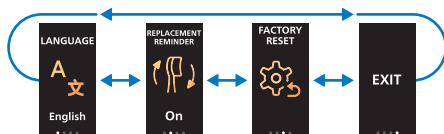
cabezal del cepillo te notificará cuando el número de sesiones restantes del cabezal del cepillo sea inferior a 0. Esta función garantiza la mejor limpieza y cuidado de los dientes.



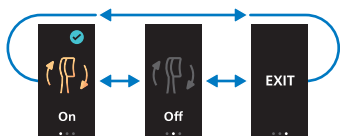
Por defecto, el recordatorio de sustitución del cabezal del cepillo está activado. Para activar o desactivar manualmente esta función en el cepillo dental Sonicare, sigue los pasos que se indican a continuación:



- 1 Desde el menú principal, desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para acceder a la pantalla de Configuración.
- 2 En la pantalla Configuración, pulsa el botón Confirmar para acceder al menú de selección.



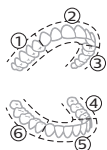
- 3 Desliza el dedo hasta la pantalla de recordatorio de reemplazo y pulsa el botón Confirmar. Una marca de verificación en la esquina superior derecha de la pantalla indica la selección actual.



- 4 Desliza para navegar entre Encendido/Apagado o Salir.
- 5 Pulsa el botón Confirmar para realizar tu selección. Una marca de verificación confirma tu elección y te hace volver al menú secundario de Configuración. Para volver al menú principal, selecciona Salir.

Nota: Esta función solo puede utilizarse con los cabezales de cepillo inteligente Philips Sonicare con tecnología BrushSync.

BrushPacer



BrushPacer divide el tiempo de cepillado en 6 segmentos de la boca e indica cuándo debes pasar a la siguiente área a través de una breve pausa en la vibración. El cepillo dental se detiene automáticamente al finalizar la sesión de cepillado.

Cuando se activa la función de Cobertura con Retroalimentación Instantánea, el BrushPacer continúa funcionando, pero se adapta a la guía de Cobertura para guiarle entre los segmentos. La función de retroalimentación instantánea divide la boca en 12 segmentos y proporciona orientación en función del tiempo dedicado a cada segmento.

Nota: Si se selecciona cualquier otro tipo de retroalimentación instantánea, el BrushPacer permanece activo.

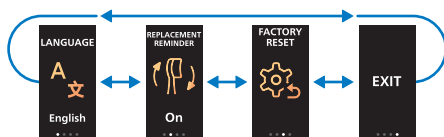
Ajustes

Restablecimiento de fábrica

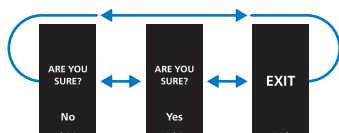
Para restablecer todos los ajustes y restaurar la configuración de fábrica original de tu cepillo dental Sonicare, sigue los pasos que se indican a continuación:



- 1 Desde el menú principal, desliza para acceder a la pantalla de Configuración.
- 2 En la pantalla de Configuración, pulsa el botón Confirmar.



- 3 Desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha hasta que la pantalla muestre la pantalla de restablecimiento de fábrica. Pula el botón Confirmar para confirmar tu selección.



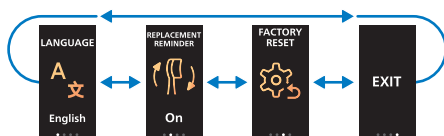
- 4 Aparece una pantalla con el mensaje “¿Estás seguro?”.
- 5 Desliza el dedo hacia la izquierda o hacia la derecha para seleccionar “Sí” o “No” (la pantalla de salida también está disponible para cancelar el restablecimiento de fábrica). Si se selecciona “Sí”, aparecerá una pantalla de estado de restablecimiento.
- 6 Sabrás que el restablecimiento de fábrica se realizó correctamente si la pantalla te pide que selecciones el idioma deseado.

Idioma

El idioma predeterminado de tu cepillo dental es el inglés. Para cambiar el idioma de la pantalla:



- 1 Desde el menú principal, desliza a la pantalla de Configuración.



78 Español

- 2 En la pantalla Configuración, pulsa el botón Confirmar para acceder al menú de selección de idiomas.



- 3 Una marca de verificación en la esquina superior derecha de la pantalla indica el idioma seleccionado actualmente.
- 4 Desliza para ver los idiomas disponibles.
- 5 Pulsa el botón Confirmar para seleccionar el idioma que prefiera. Una marca de verificación confirma tu elección y te hace volver al menú principal. Para salir sin cambios, seleccione Salir en el menú de selección.
- 6 El idioma seleccionado aparece en la pantalla Idioma.

Funciones adicionales

SmarTimer

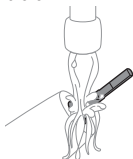
La función SmarTimer le indica cuando se completa el sesión de cepillado al apagarse el cepillo dental de forma automática. Los dentistas recomiendan cepillarse los dientes por lo menos dos minutos, dos veces al día.

Nota: Si presionas el botón de encendido después de haber empezado la sesión de cepillado, el cepillo dental se pausará. Después de una pausa de 30 segundos, SmarTimer se reinicia.

Limpieza

Cabezal y cepillo dental

Los cabezales y el cepillo dental se pueden limpiar enjuagándolos con agua tibia.



- 1 Quita el cabezal de cepillo del cepillo dental y enjuágalo cuidadosamente.
- 2 Enjuaga todo el cepillo dental, especialmente la conexión con el cabezal de cepillo. Limpie suavemente alrededor del sello de goma. Repite esto al menos una vez por semana.

Nota: No presiones el sello de goma ubicado en la parte superior del cepillo dental.

Estuche de viaje y cargador

- 1 Desenchufe el cargador y el estuche de viaje antes de limpiarlos.
- 2 Usa un paño húmedo para limpiar la superficie del cargador y del estuche de viaje.

Peligro: Desenchufa el adaptador de pared USB y los cargadores antes de limpiarlos.

Precauciones

- No limpie el producto ni los accesorios en el lavavajillas.
- No uses alcohol isopropílico, vinagre, blanqueador o cualquier otro producto de limpieza del hogar para limpiar el producto o los accesorios, pues esto puede causar decoloración.
- Asegúrese de que el cabezal del cepillo y el cepillo dental estén secos antes de guardarlos en el estuche de viaje.
- No utilices aceites esenciales para limpiar el cabezal del cepillo, el producto o los accesorios, ya que esto puede causar daños.

Almacenamiento

Si no va a utilizar el producto durante una temporada larga, desconéctelo de la toma de corriente, límpielo y almacénelo en un lugar seco y limpio, lejos de la luz directa del sol.

Localiza el número de modelo

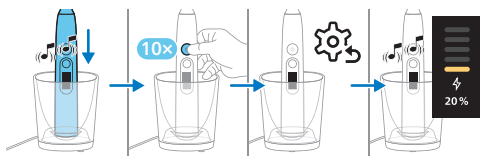
Busca el número de modelo en la parte inferior del mango del cepillo dental Philips Sonicare.

Preguntas frecuentes

Este capítulo resume los problemas más comunes que puede encontrar con el dispositivo. Si no puedes resolver el problema con la información que se proporciona a continuación, visita www.philips.com/support e ingresa tu número de modelo para acceder a una lista de preguntas frecuentes, o contacta al Centro de atención al cliente de tu país.

Problema	Causa posible	Solución
No puedo colocar por completo el cabezal del cepillo. Hay un espacio entre el cabezal del cepillo y el mango.		Es normal que haya un pequeño espacio y es necesario para que el cabezal del cepillo vibre adecuadamente. El cabezal del cepillo debe poder moverse para generar la cantidad adecuada de vibraciones.
La vibración de mi cepillo dental Philips Sonicare es menos fuerte que antes.	El cabezal del cepillo está muy cerca del cuerpo desde el mango.	Retira el cabezal del cepillo del mango y vuelve a colocarlo en el eje metálico dejando un pequeño hueco. (de 1 a 2 mm).
El cepillo dental dejó de funcionar.	La batería está descargada.	Carga el mango del cepillo dental en el cargador.
Cargué mi cepillo dental, pero solo funciona por un breve período.	El mango del cepillo dental no está colocado de manera vertical en el cargador (con la tapa de plástico o el vaso hacia arriba), lo que hace que no cargue.	Coloca el mango en posición vertical sobre el cargador (con la tapa de plástico o el vaso hacia arriba) y asegúrate de que el cargador esté enchufado.

Reinicio suave



Sigue los pasos que se indican a continuación para solucionar cualquier problema de pantalla o luces que no estén alineadas:

- 1 Coloca el mango sobre una base de carga válida y enchufada para comenzar la carga. Puedes confirmarlo mediante la interfaz de carga y el sonido de dos pitidos.
- 2 Presiona el botón de encendido/apagado 10 veces seguidas.
- 3 A continuación, el mango realizará el proceso de reinicio.
- 4 Una vez completado el reinicio, el mango se activará y volverá al estado de carga; esto se confirmará nuevamente mediante la interfaz de usuario de carga y dos pitidos.

Garantía y asistencia

La garantía de Philips cubre los productos por un período de 2 años después de la fecha de compra. Philips se hará cargo de la reparación o sustitución de los defectos debidos a materiales defectuosos o de fabricación, siempre y cuando se presente una prueba convincente de compra en el plazo estipulado. Philips recomienda el uso de cabezales de Sonicare originales para obtener un rendimiento óptimo. El uso de otros cabezales podría dañar su cepillo de dientes Sonicare y limitar la protección de la garantía.

Póngase en contacto con nuestro Servicio de Atención al Cliente 1-888-744-5477 (en Norteamérica). Fuera de Norteamérica, póngase en contacto con el Centro de Atención al Cliente de Philips en su país.

Información en Internet: www.philips.com/support.

EXCLUSIONES DE LA GARANTÍA

No están cubiertos por la garantía:

- Accesorios bucales, incluidos los cabezales del cepillo y las boquillas.
- Daños causados por piezas de repuesto no autorizadas o cabezales del cepillo no autorizados.
- Daño causado por uso inapropiado, abusos, negligencias, alteraciones o reparaciones no autorizadas
- Desgaste normal y rayones, incluyendo arañazos, desportilladuras, abrasiones, decoloraciones o pérdida gradual del color

GARANTÍAS IMPLÍCITAS

TODA GARANTÍA IMPLÍCITA, INCLUIDAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIALIZACIÓN Y APTITUD PARA UN FIN PARTICULAR, ESTARÁN LIMITADAS A LA DURACIÓN DE LAS GARANTÍAS EXPRESAS ESTABLECIDAS ANTERIORMENTE. EN ALGUNOS ESTADOS NO SE APLICAN LÍMITES EN LA DURACIÓN DE LA GARANTÍA.

LIMITACIÓN DE RECURSOS

EN NINGÚN CASO PHILIPS O CUALQUIERA DE SUS EMPRESAS AFILIADAS O SUBSIDIARIAS SERÁ RESPONSABLE DE DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES O CONSECUENCIALES DEL INCUMPLIMIENTO DE LA GARANTÍA O DEL CONTRATO, NEGLIGENCIA, AGRAVIO O CUALQUIER OTRA BASE LEGAL. ESTOS DAÑOS INCLUYEN, SIN LÍMITE, PÉRDIDA DE AHORROS O INGRESOS; LUCRO CESANTE; PÉRDIDA DE USO; RECLAMACIONES DE TERCEROS, INCLUYENDO, SIN LÍMITE, DENTISTAS E HIGIENISTAS DENTALES; Y COSTE DE EQUIPO O SERVICIOS SUSTITUTIVOS. EN ALGUNOS ESTADOS NO SE ADMITE LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE DAÑOS INCIDENTALES O CONSECUENCIALES.

Reciclar



- Este símbolo significa que los productos eléctricos y las baterías no deben desecharse con los residuos domésticos normales.
- Siga las reglas de su país para la recolección por separado de los productos eléctricos y electrónicos, así como de las baterías.

Licencias de software y exenciones de responsabilidad

Descargo de responsabilidad sobre la licencia de software de código abierto Apache 2.0

Derechos de autor [aaaa] [nombre del propietario de los derechos de autor]
Licenciado bajo la Licencia Apache, Versión 2.0 (la "Licencia"); no puede usar este archivo excepto en cumplimiento con la Licencia. Puede obtener una copia de la licencia en

<http://www.apache.org/licenses/LICENSE-2.0> A menos que lo exija la ley aplicable o se acuerde por escrito, el software distribuido bajo la Licencia se distribuye "TAL CUAL", SIN GARANTÍAS NI CONDICIONES DE NINGÚN TIPO, ya

sean expresas o implícitas. Consulta la Licencia para conocer el idioma específico que rige los permisos y las limitaciones bajo la Licencia.

Descargo de responsabilidad sobre la licencia de software de código abierto BSD 2-Clause

Derechos de autor (c) 2013, Mike Ryan,

Basado en micro-ec, Derechos de autor (c) 2013, Kenneth MacKay

Se permite la redistribución y el uso en formato fuente y binario, con o sin modificaciones, siempre que se cumplan las siguientes condiciones:

* Las redistribuciones del código fuente deben conservar el aviso de derechos de autor anterior, esta lista de condiciones y la siguiente exención de responsabilidad.

* Las redistribuciones en formato binario deben reproducir el aviso de derechos de autor anterior, esta lista de condiciones y la siguiente exención de responsabilidad en la documentación y/u otros materiales proporcionados con la distribución.

ESTE SOFTWARE ES PROPORCIONADO POR LOS TITULARES DE LOS DERECHOS DE AUTOR Y COLABORADORES "TAL CUAL" Y SE EXCLUYEN TODAS LAS GARANTÍAS EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR. EN NINGÚN CASO EL TITULAR DE LOS DERECHOS DE AUTOR O LOS COLABORADORES SERÁN RESPONSABLES DE NINGÚN DAÑO DIRECTO, INDIRECTO, INCIDENTAL, ESPECIAL, EJEMPLAR O CONSECUENTE (QUE INCLUYE, ENTRE OTROS, LA ADQUISICIÓN DE BIENES O SERVICIOS SUSTITUTOS; LA PÉRDIDA DE USO, DATOS O BENEFICIOS; O LA INTERRUPCIÓN DE LA ACTIVIDAD EMPRESARIAL) INDEPENDIENTEMENTE DE SU CAUSA Y BAJO CUALQUIER TEORÍA DE RESPONSABILIDAD, YA SEA POR CONTRATO, RESPONSABILIDAD ESTRICTA O AGRAVIO (INCLUIDA NEGLIGENCIA O CUALQUIER OTRA), QUE SURJA DE CUALQUIER FORMA DEL USO DE ESTE SOFTWARE, INCLUSO SI SE HA ADVERTIDO DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS.

Descargo de responsabilidad sobre la licencia de software de código abierto MIT

Derechos de autor (C) 2020 Amazon.com, Inc. o sus afiliados. Todos los derechos reservados.

Por la presente se otorga permiso, de forma gratuita, a cualquier persona que obtenga una copia de este software y los archivos de documentación asociados (el "Software"), para utilizar el Software sin restricciones, que incluye, entre otros, los derechos de uso, copia, modificación, fusión, publicación, distribución, sublicencia y/o venta de copias del Software, y para permitir que las personas a quienes se les proporcione el Software lo hagan, sujeto a las siguientes condiciones:

El aviso de derechos de autor anterior y este aviso de permiso deberán incluirse en todas las copias o partes sustanciales del Software.

EL SOFTWARE SE PROPORCIONA "TAL CUAL", SIN GARANTÍA DE NINGÚN TIPO, EXPRESA O IMPLÍCITA, INCLUIDAS, ENTRE OTRAS, LAS GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN, IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR Y NO VIOLACIÓN DE DERECHOS. EN NINGÚN CASO LOS AUTORES O TITULARES DE LOS DERECHOS DE AUTOR SERÁN RESPONSABLES DE NINGUNA RECLAMACIÓN, DAÑOS U OTRA RESPONSABILIDAD, YA SEA EN UNA ACCIÓN CONTRACTUAL, EXTRA CONTRACTUAL O DE OTRO TIPO, QUE SURJA DE O EN RELACIÓN CON EL SOFTWARE O EL USO U OTRAS TRANSACCIONES CON EL SOFTWARE.

Félicitations pour votre achat de la nouvelle brosse à dents électrique nouvelle génération Philips Sonicare! Une meilleure élimination de la plaque, des dents plus blanches et des gencives plus saines à portée de main. Grâce à la combinaison de la technologie sonore douce de Sonicare et de fonctionnalités mises au point et éprouvées en clinique, vous pouvez être sûr que vous obtiendrez le meilleur nettoyage qui soit, chaque fois. Bienvenue dans la famille Philips Sonicare!

IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ

N'utilisez pas ce produit à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu. Lisez attentivement ces renseignements avant d'utiliser le produit, ses piles et ses accessoires, et conservez-les pour un usage ultérieur. Une mauvaise utilisation peut entraîner des risques ou causer des blessures graves.

AVERTISSEMENTS

- Gardez les câbles de chargement, les étuis de chargement et les adaptateurs muraux à l'écart de l'eau.
- Après le nettoyage, assurez-vous que les câbles de chargement, les étuis de chargement et les adaptateurs muraux sont complètement secs avant de les brancher à l'alimentation.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants et des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles réduites ou des personnes manquant d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient sous surveillance ou qu'ils aient reçu des instructions pour utiliser l'appareil de façon sécuritaire et qu'ils aient pris connaissance des dangers encourus. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne s'amuse pas avec le produit.
- Ne nettoyez aucune partie du produit au lave-vaisselle, sauf indication contraire dans la section Nettoyage.
- N'utilisez pas les adaptateurs muraux, ni les câbles de charge et les coffrets de voyage à l'extérieur ou près de surfaces chauffantes.
- N'utilisez que des accessoires ou des consommables Philips originaux. Si fournis, utilisez uniquement le câble USB d'origine, le bloc d'alimentation USB ou un bloc d'alimentation non USB.
- Si le câble de charge, les coffrets de voyage ou les adaptateurs muraux sont endommagés, cessez de les utiliser.
- Remplacez la tête de brosse tous les 3 mois ou plus tôt si des signes d'usure apparaissent. Si les soies de la tête de brosse sont écrasées ou pliées, cessez d'utiliser la brosse.

- L'altitude maximale d'utilisation est de 4500 mètres.
- Rincez le manche, en particulier la partie où se branche la tête de brosse. Nettoyez délicatement autour du joint en caoutchouc.
- Assurez-vous que la tête de brosse et la brosse à dents sont sèches avant de les ranger dans le coffret de voyage.
- Évitez tout contact direct avec les produits qui contiennent des huiles essentielles ou de l'huile de noix de coco. Tout contact peut entraîner le délogement des soies.
- Cet appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Si l'appareil est endommagé, cessez de l'utiliser et communiquez avec le service à la clientèle de votre pays.
- La fonction Couverture en temps réel est conçue pour vous aider à brosser toute la bouche. Il est préférable de ne pas brosser au-delà de la séance de retouche afin d'éviter un brossage excessif. Suivez toujours les conseils d'un professionnel des soins dentaires.
- Cet appareil a seulement été conçu pour nettoyer les dents et les gencives.

MISES EN GARDE D'ORDRE MÉDICAL

- Si un saignement excessif ou prolongé se produit après l'utilisation du produit ou si vous ressentez une gêne ou une douleur pendant l'utilisation, cessez d'utiliser le produit et consultez votre dentiste ou votre médecin.
- Si vous avez un stimulateur cardiaque ou tout autre appareil implanté, consultez votre médecin ou le fabricant de l'appareil implanté avant d'utiliser votre appareil.
- Cet appareil est prévu pour des soins personnels et ne doit pas être utilisé pour plusieurs patients dans les cabinets ou établissements dentaires.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ CONCERNANT LES PILES

- Cet appareil contient des piles non remplaçables qui ne doivent être retirées que par des personnes qualifiées.
- Les accessoires fournis peuvent varier selon les différents produits.
- N'utilisez que des accessoires et des consommables Philips d'origine.
- Chargez votre appareil uniquement avec des adaptateurs Philips WAA1001 ou WAA2001, et HYTCxx ou CBA62xx. Pour connaître la liste des adaptateurs homologués, veuillez consulter le site philips.com/support.
- Gardez le produit et les piles éloignés du feu et ne les exposez pas aux rayons directs du soleil ou à des températures élevées.
- Si le produit devient anormalement chaud, dégage une odeur, change de couleur ou si la recharge prend beaucoup plus de temps que d'habitude, communiquez avec Philips.

- Ne placez pas les appareils et leurs piles dans des fours à micro-ondes ou sur des cuisinières à induction.
- Afin d'éviter la surchauffe des piles ou la libération de substances toxiques ou dangereuses, veillez à ne pas ouvrir, modifier, percer, endommager ou démonter le produit ou les piles. Évitez de court-circuiter, de surcharger ou de recharger les piles en polarité inversée.
- Cet appareil comprend des piles qui ne sont pas remplaçables. Lorsque la batterie est en fin de vie, l'appareil doit être mis au rebut correctement, selon les instructions de la section sur le recyclage.
- Chargez et utilisez le produit à une température comprise entre 0 °C et 40 °C (32 °F et 104 °F).
- Si les batteries sont endommagées ou qu'elles fuient, évitez tout contact avec la peau ou les yeux. Si cette situation se produit, rincez immédiatement à l'eau et consultez un médecin.
- Lorsque vous manipulez des piles, assurez-vous que vos mains, l'appareil et les piles sont secs.
- Pour éviter un court-circuit accidentel des piles après leur retrait, ne laissez pas les bornes des piles entrer en contact avec des objets métalliques (p. ex., pièces de monnaie, épingles à cheveux, bagues). Ne les enroulez pas dans une feuille d'aluminium. Collez du ruban adhésif sur les bornes des piles ou mettez-les dans un sac en plastique avant de les jeter.
- Cet appareil contient une batterie rechargeable au lithium-ion. DOIT ÊTRE RECYCLÉ OU ÉLIMINÉ DE MANIÈRE APPROPRIÉE.
- La pile rechargeable intégrée doit être retirée par un professionnel qualifié lors de la mise au rebut du produit. Les instructions de retrait de la pile rechargeable intégrée sont disponibles à l'adresse **www.philips.fr/support**.

Conditions de transport et d'entreposage

Température (transport et stockage) de -20 °C à 60 °C (-4 °F et 140 °F)

Champs électromagnétiques (CEM)

Cet appareil Philips est conforme à toutes les normes et réglementations relatives à l'exposition aux champs électromagnétiques.

Conformité FCC

Tout changement apporté à cet appareil qui n'a pas été expressément approuvé par Philips peut annuler l'autorisation de la FCC accordée à l'utilisateur de faire fonctionner la brosse à dents.

Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit

pas provoquer d'interférence nuisible; et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

À l'issue des tests dont il a fait l'objet, cet équipement a été déclaré conforme à l'article 15 de la réglementation FCC applicable aux appareils numériques de classe B. Ces limites sont conçues pour fournir une protection suffisante contre les interférences nuisibles dans les installations résidentielles. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence. Il est susceptible de créer des interférences nuisibles dans les radiocommunications s'il n'est pas installé ou utilisé conformément aux instructions. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Dans le cas où cet équipement créerait des interférences nuisibles avec la réception radio ou télévisée, ce qui peut être vérifié en éteignant et en rallumant l'appareil (le manche), il est conseillé d'essayer de corriger ces interférences en appliquant une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientez ou déplacez l'antenne de réception (de la radio ou de la télévision).
- Augmentez la distance entre l'équipement (le manche) et le récepteur.
- Branchez l'appareil (le chargeur) sur une prise d'un circuit secteur différent de celui du récepteur.
- Consultez le détaillant ou un technicien de radiotélévision expérimenté.

ISED Compliance

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

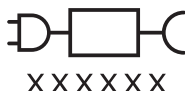
- 1 L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- 2 L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

LISTE DES SYMBOLES UTILISÉS

Les symboles suivants peuvent s'afficher sur le produit :



Ce symbole signifie : Lisez le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil.



Bloc d'alimentation amovible, si fourni. Le « xxxxxx » indique la référence du bloc d'alimentation agréé à utiliser.

Utilisation prévue

Cette brosse à dents électrique de la gamme Sonicare est conçue pour enlever la plaque et les résidus alimentaires des dents afin de réduire les caries ainsi que d'améliorer et de préserver la santé bucco-dentaire. La brosse à dents électrique de la gamme Sonicare est destinée à un usage domestique. Les enfants doivent utiliser cet appareil sous la supervision d'un adulte.

Brosse à dents Philips Sonicare (fig. 1)

- 1 Tête de brosse Premium tout-en-un (A3)
- 2 Symbole BrushSync
- 3 Manche
- 4 Bouton marche/arrêt
- 5 Bouton de confirmation
- 6 Écran
- 7 Voyant de brossage
- 8 Adaptateur mural
- 9 Câble de charge USB-A
- 10 Verre chargeur
- 11 Base de recharge
- 12 Étui de transport de recharge

Remarque : Le contenu de la boîte peut varier selon le modèle acheté.

Aperçu de l'application

Caractéristiques de l'application

L'application Sonicare recueille des informations sur vos habitudes de brossage grâce aux capteurs intelligents intégrés à votre brosse à dents, puis transmet des commentaires et des conseils pour améliorer votre routine d'hygiène bucco-dentaire, notamment :

- Personnalisez les réglages de votre brosse à dents Sonicare
 - Choisissez le feedback qui vous convient le mieux
 - Adaptez l'intensité de votre brossage
 - Changez votre mode de brossage
- Recevez un feedback en direct sur votre technique de brossage pendant votre séance de brossage
- Suivez toutes vos habitudes d'hygiène bucco-dentaire, notamment le brossage, l'utilisation de la soie dentaire, le rince-bouche et le nettoyage de la langue
- Recevoir des recommandations et des conseils personnalisés pour améliorer votre santé bucco-dentaire
- Suivez l'évolution de vos pratiques de brossage et de soins bucco-dentaires au fil du temps
- Recevez des rappels de remplacement de tête de brosse
- Restez informé des dernières fonctionnalités et mises à jour

Pour optimiser votre rituel d'hygiène bucco-dentaire, consultez l'application Sonicare pour obtenir un rapport détaillé et l'historique complet de vos brossages.

L'application Sonicare est compatible avec une vaste gamme de téléphones cellulaires. Pour commencer à utiliser l'application Sonicare :

Première utilisation de l'application Sonicare

- 1 Téléchargez l'application Sonicare sur votre téléphone.
- 2 Assurez-vous que la fonction Bluetooth de votre téléphone est activée.
- 3 Ouvrez l'application Sonicare et suivez les instructions qui s'affichent sur l'écran de votre téléphone pour réaliser le couplage de votre brosse à dents avec l'application Sonicare.
- 4 Connectez-vous à votre compte depuis l'application Sonicare.

Remarque : Lorsque vous téléchargez l'application Sonicare pour la première fois depuis l'App Store, vous disposez automatiquement de la dernière version. La mise à jour n'est donc pas nécessaire à ce moment-là. Toutefois, si des mises

à jour sont disponibles pour la brosse à dents ou l'application Sonicare, vous recevrez une notification vous invitant à les installer.

Pour profiter pleinement de l'application :

- Synchronisez-la régulièrement. En synchronisant régulièrement votre brosse à dents avec l'application, vous recevrez des conseils en temps réel pour vous aider à améliorer votre routine d'hygiène bucco-dentaire.
- Pour un transfert de données optimal, gardez votre téléphone à proximité de votre brosse à dents.
- Assurez-vous que la fonction Bluetooth de votre téléphone est activée lorsque vous utilisez l'application Sonicare afin que votre brosse à dents puisse transférer vos dernières données de brossage à l'application.

Remarque : Il n'est pas nécessaire que l'application Sonicare soit ouverte pour enregistrer vos données de brossage. Votre brosse à dents enregistre des données et se synchronise avec l'application.

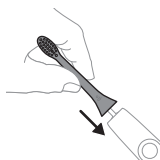
Pour une synchronisation automatique : Autorisez la localisation de la configuration de l'application. En autorisant la localisation, votre téléphone sait quand il se trouve dans la plage de connexion de votre brosse à dents et peut rafraîchir les données de brossage qu'elle envoie à l'application pour fournir les dernières informations et recommandations.

Pour une synchronisation manuelle : Connectez votre brosse à dents à l'application Sonicare au moins toutes les deux semaines afin de mettre à jour vos habitudes de brossage et vos données personnalisées.

Si vous avez des questions sur les raisons pour lesquelles vos données de brossage sont recueillies, consultez l'avis de confidentialité de Philips Dental disponible tout au long du processus de configuration de l'application.

Premiers pas

Fixation de la tête de brosse



- 1 Alignez la tête de brosse afin que les soies soient dans le même axe que l'avant du manche.



- 2 Pressez fermement la tête de la brosse à dents sur la tige de métal jusqu'à ce qu'elle s'arrête.
- 3 Lorsqu'une tête de brosse intelligente Sonicare est fixée à votre brosse à dents, celle-ci affiche le nombre de séances restantes pour cette tête et active automatiquement le mode et l'intensité sélectionnés.

Remarque : Il est normal d'apercevoir un léger écart entre la tête de brosse et le manche.

Utilisation de votre brosse à dents Philips Sonicare

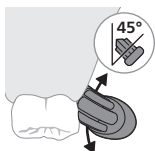
Si vous utilisez votre brosse à dents Sonicare pour la première fois, il est normal de ressentir plus de vibrations que si vous utilisiez une brosse à dents non électrique. Il est fréquent pour les nouveaux utilisateurs d'exercer une pression trop forte. Appliquez seulement une légère pression et laissez la brosse à dents faire le travail à votre place. Pour une expérience optimale, veuillez suivre les instructions de brossage ci-dessous.

Pour faciliter votre transition vers votre nouvelle brosse à dents électrique Sonicare, utilisez un réglage de faible intensité pendant les une à deux premières semaines, puis passez à un niveau plus puissant.

Directives de brossage

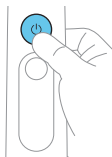


- 1 Mouillez les soies de la brosse et appliquez-y une petite quantité de dentifrice.

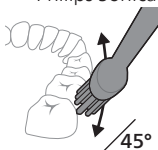


- 2 Placez les soies de la tête de brosse sur les dents, légèrement de biais (à 45 degrés). Appliquez une pression pour que les soies atteignent la ligne gingivale ou soient légèrement sous la ligne gingivale.

Remarque : Maintenez en permanence le centre de la brosse en contact avec les dents.



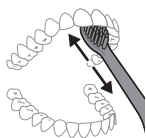
- 3 Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour mettre la brosse à dents Philips Sonicare en marche.



- 4 Déplacez lentement la tête de brosse entre vos dents avec un léger mouvement de va-et-vient, de sorte que les poils les plus longs atteignent les espaces interdentaires. Continuez ce mouvement pendant tout le cycle de brossage. Exercez une légère pression pour optimiser l'efficacité de la brosse à dents Philips Sonicare et laissez l'appareil broser vos dents.

Remarque : Les soies doivent légèrement s'évaser. Il est préférable de ne pas frotter comme vous le feriez avec une brosse à dents manuelle.

Remarque : Lorsque l'option Feedback instantané est sélectionnée, si vous exercez une pression trop forte, vous serez averti par une modification de la vibration du manche et le voyant qui clignote.



- 5 Pour nettoyer la surface intérieure des dents avant, inclinez le manche de la brosse à dents en position intermédiaire et effectuez plusieurs mouvements de brosse verticaux sur chaque dent, en prenant soin de les faire se chevaucher.
- 6 Une fois le cycle de brossage terminé, vous pouvez consacrer du temps supplémentaire au brossage des surfaces de mastication de vos dents et des zones propices aux taches. Vous pouvez également brosser votre langue avec la brosse à dents en marche ou arrêtée, selon vos préférences.

Remarque : Votre brosse à dents Philips Sonicare est sans danger pour les appareils orthodontiques (les têtes de brosse s'useront plus rapidement dans ce cas) et les restaurations dentaires (obturations, couronnes, facettes) s'ils sont bien fixés et en bon état.

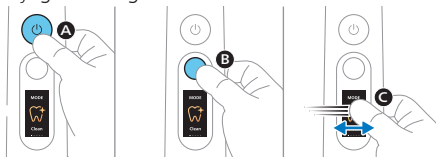
Interface brosse à dents

Votre brosse à dents Sonicare est équipée de deux boutons et d'un écran tactile permettant de parcourir les options du menu.

A- Bouton d'alimentation : Mise en marche et en pause du brossage

B- Bouton de confirmation : Confirme votre sélection à l'écran à l'aide du bouton Confirmer

C- Écran tactile : L'écran de votre brosse à dents peut réagir aux mouvements de balayage vers la gauche et vers la droite



Lorsque vous utilisez votre brosse à dents Sonicare pour la première fois après l'achat ou après une réinitialisation aux paramètres d'usine, les options suivantes s'affichent à l'écran.

Configuration initiale

L'écran de votre brosse à dents Philips Sonicare s'allume (si la pile est suffisamment chargée) dès que vous la prenez dans la main. Le premier écran

qui s'affiche présente les options de langue, l'anglais étant sélectionné par défaut. Les autres langues disponibles s'affichent en passant de gauche à droite.

Remarque : Vous pouvez appuyer sur le bouton Marche/Pause ou Sélectionner pour réactiver la brosse à dents.

Remarque : Nous vous recommandons un rechargement complet avant de commencer à l'utiliser. Si la pile de votre brosse à dents est complètement déchargée (à 0 %), un écran « pile déchargée » s'affiche et la brosse s'éteint (voir section « Niveau de la pile »). Appuyez sur bouton Marche/Pause ou Sélectionner pour réactiver la brosse à dents; celle-ci émettra deux séries de cinq bips. La configuration initiale sera interrompue. Vous verrez uniquement l'écran indiquant que la pile est déchargée avant que la brosse ne s'éteigne à nouveau.

Sélectionner la langue de votre choix

Faites défiler les options de langue vers la gauche et appuyez sur le bouton « Confirmer » lorsque la langue de votre choix s'affiche. Faites défiler vers la droite pour revenir aux options précédentes.

Naviguer sur votre écran

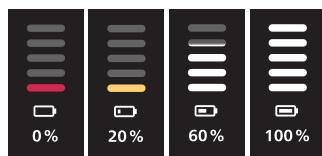
Votre brosse à dents Sonicare est équipée d'un écran tactile doté d'un système de menus qui vous permet de découvrir toutes ses fonctionnalités et tous ses avantages.

Pour naviguer sur l'écran, suivez ces étapes :

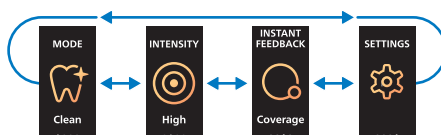


1 Choisissez la langue.

Remarque : D'autres langues peuvent être sélectionnées.



- 2 Une animation de bienvenue s'affiche, suivie du niveau de la pile.



- 3 L'écran affiche alors le menu principal.

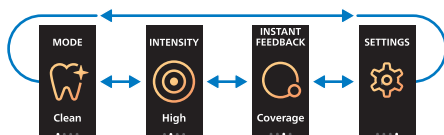


Remarque : Si une tête de brosse intelligente est fixée au manche lors de la première installation, la brosse affiche d'abord le niveau de la pile. Ensuite, l'écran indiquant le nombre de sessions restantes pour la tête de brosse s'affiche avant de revenir au menu principal. Selon l'état de la tête de brosse, l'écran peut également afficher une animation indiquant « Tête de brosse toute neuve ».

Menu principal

Le menu principal correspond au premier niveau des options de menu disponibles dès que votre brosse à dents est mise en marche. Le menu

principal comporte des options comme Mode, Intensité, Feedback instantané et Paramètres.

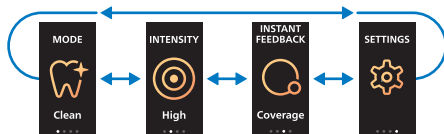


Menu de sélection

Le menu de sélection s'affiche une fois votre choix initial confirmé dans le menu principal. Les options proposées dépendent de la catégorie sélectionnée dans le menu principal.

Remarque : Le menu de sélection propose différentes options, comme divers modes et niveaux d'intensité, ainsi que des options de feedback instantané comme la pression + SenseIQ, la couverture et le feedback de brosse.

Les étapes suivantes illustrent comment naviguer dans le menu de sélection :



- 1 Depuis le menu principal, faites défiler vers la gauche ou la droite pour accéder à l'écran Mode.



- 2 Sur l'écran Mode, appuyez sur le bouton Confirmer pour accéder au menu de sélection des modes.



- 3 Une coche dans le coin supérieur droit de l'écran indique le mode actuellement sélectionné.

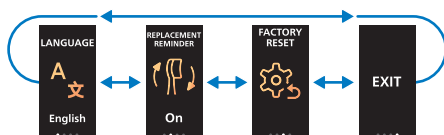


- 4 Faites défiler pour parcourir les modes disponibles. Toutes les têtes de brosse Sonicare fonctionnent avec chaque mode.
- 5 Appuyez sur le bouton Confirmer pour sélectionner un mode. Une coche bleue confirme votre choix et vous ramène au menu principal.
- 6 Pour quitter sans enregistrer les modifications, sélectionnez « Quitter » dans le menu de sélection.
- 7 Le mode sélectionné s'affiche sur l'écran Mode.

Remarque : Les sélections des sous-menus sont disponibles dans les Paramètres. Pour accéder à ces options, suivez les étapes ci-dessous :



- 1 Dans le menu principal, sélectionnez Paramètres.



- 2 Dans le menu de sélection des paramètres, faites défiler pour choisir des options comme Langue, Rappel de remplacement ou Réinitialisation aux paramètres d'usine.

Modes

Votre brosse à dents Sonicare propose jusqu'à huit modes différents. Une fois en marche, votre brosse à dents Sonicare s'affiche par défaut sur l'écran « Modes ».

Pour sélectionner manuellement le mode souhaité, procédez comme suit :



- 1 Depuis le menu principal, faites défiler vers la gauche ou la droite pour accéder à l'écran Mode.



- 2 Sur l'écran Mode, appuyez sur le bouton Confirmer pour accéder au menu de sélection des modes.
- 3 Une coche dans le coin supérieur droit de l'écran indique le mode actuellement sélectionné.



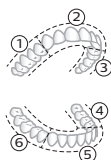
- 4 Faites défiler pour parcourir les modes disponibles. Toutes les têtes de brosse Sonicare fonctionnent avec chaque mode.

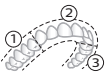


- 5 Appuyez sur le bouton Confirmer pour sélectionner un mode. Une coche bleue confirme votre choix et vous ramène au menu principal.
- 6 Le mode sélectionné s'affiche sur l'écran Mode.
- 7 Pour quitter sans changer les modes, sélectionnez « Quitter » dans le menu de sélection.

Remarque : Utilisez toujours des têtes de brosse Sonicare d'origine dotées de la technologie BrushSync. Elles sont conçues pour fonctionner avec tous les modes de la brosse à dents Sonicare.

Modes	Clean	Nettoyage en profondeur	Gum Health	Dents sensibles
Illustration du mode				
Avantages	Élimination de la plaque	Élimination de la plaque supérieure	Élimination de la plaque et massage des gencives	Mode très doux pour les dents et les gencives sensibles.
Niveau d'intensité recommandé	Élevé	Élevé	Élevé	Faible
Durée totale du brossage	2 minutes	3 minutes	3 minutes et 20 secondes	2 minutes
Comment effectuer le brossage	Brossez chaque segment pendant 20 secondes.	Brossez chaque segment pendant 30 secondes.	Brossez chaque segment pendant 20 secondes, puis brossez les segments 1, 3, 4 et 6 pendant 20 secondes chacun.	Brossez chaque segment pendant 20 secondes.



Modes	White	Confort	Routine maximale	Rafraîchissement
Illustration du mode				
Avantages	Élimination de la plaque et des taches	Stimulation des gencives toute en douceur	Pour un nettoyage en profondeur	Pour plus de rafraîchissement
Niveau d'intensité recommandé	Élevé	Élevé	Élevé	Élevé
Durée totale du brossage	2 minutes et 40 secondes	2 minutes	3 minutes	2 minutes
Comment effectuer le brossage	Brossez chaque segment pendant 20 secondes, puis brossez les segments 2 et 5 pendant 20 secondes chacun.  	Brossez chaque segment pendant 20 secondes.	Brossez un segment pendant 20 secondes, puis le même segment pendant 10 secondes. Recommencez pour tous les segments.	Brossez chaque segment pendant 20 secondes.

Intensité

Notre brosse à dents Sonicare dispose de trois niveaux d'intensité : Haut, Moyen et Bas. Pour modifier l'intensité manuellement :

- 1 Depuis le menu principal, faites défiler vers la gauche ou la droite pour accéder à l'écran Intensité.
- 2 Sur l'écran Intensité, appuyez sur le bouton Confirmer pour accéder au menu de sélection de l'intensité.
- 3 Une coche dans le coin supérieur droit de l'écran indique l'intensité actuellement sélectionnée.
- 4 Faites défiler pour parcourir les intensités disponibles.
- 5 Appuyez sur le bouton Confirmer pour sélectionner une intensité. Une coche bleue confirme votre choix et vous ramène au menu principal.
- 6 L'intensité sélectionnée s'affiche sur l'écran Intensité.
- 7 Pour quitter sans changer les intensités, sélectionnez « Quitter » dans le menu de sélection.



Remarque : L'intensité peut être réglée soit avant le brossage, soit pendant le brossage, en appuyant sur le bouton Confirmer.

État de la pile

Cette brosse à dents Philips Sonicare est conçue pour offrir jusqu'à 14 jours de brossage régulier avec une charge complète. L'écran de niveau de pile s'affiche brièvement :

- Quand la brosse à dents se met en marche.
- Avant l'arrêt, après 30 secondes d'inactivité.
- Lorsque la brosse à dents est posée sur le chargeur et commence à se recharger.

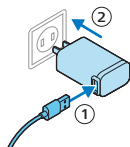
Remarque : Avant la première utilisation, une charge complète peut prendre jusqu'à 24 heures, mais vous pouvez utiliser la brosse à dents Sonicare avant qu'elle ne soit complètement chargée.

État de la pile

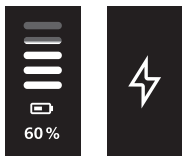
Affichage du niveau de pile	Niveau de pile	Couleur de niveau de la pile
	Pile déchargée (Deux séries de cinq bips indiquent une pile déchargée)	Rouge (clignotant)
 	Faible	Jaune
  	Moyen à plein	White

Charge en cours

Charge sur chargeur



- 1 Branchez le cordon USB du socle de charge.



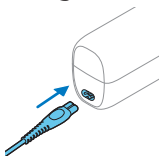
- 2 Placez la brosse à dents dans le socle du chargeur branché avec le couvercle en verre dessus. L'écran du niveau de pile s'affiche brièvement. Une icône de charge avec un symbole clignotant s'affiche ensuite. La brosse à dents émet deux bips pour signaler le début du chargement.



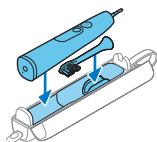
- 3 Laissez la brosse à dents sur le chargeur jusqu'à ce qu'elle soit complètement chargée. L'écran s'éteint lorsque le chargement est terminé.

Remarque : Une charge complète peut prendre jusqu'à 24 heures, mais vous pouvez utiliser la brosse à dents Philips Sonicare avant qu'elle ne soit complètement chargée.

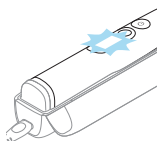
Charge avec l'étui de transport



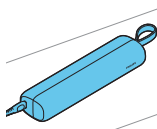
- 1 Branchez le câble de charge dans l'étui de transport et dans une prise.



- 2** Placez la brosse à dents dans l'étui de transport.



- 3** Le niveau de charge de la pile s'affiche à l'écran avec une icône de charge tandis que la brosse à dents émet deux bips pour indiquer le début du chargement.



- 4** Laissez l'étui de transport branché jusqu'à ce que la brosse à dents soit complètement chargée. L'écran s'éteint lorsque le chargement est terminé.

Remarque : assurez-vous que le coffret de voyage est placé sur le côté pour une meilleure stabilité.

Remarque : Les modèles ne sont pas tous dotés d'un étui de transport de recharge.

Sélection de votre feedback instantané

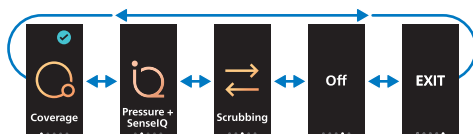
Votre brosse à dents Sonicare vous propose un feedback instantané pendant le brossage. Vous pouvez ainsi améliorer votre technique, notamment vos gestes et vos habitudes. Un seul type de feedback peut être activé à la fois sur le manche. L'anneau lumineux indique uniquement le feedback sélectionné.

Remarque : Dans l'application Sonicare, vous pouvez consulter tous vos résultats de feedback, notamment ceux qui ne sont pas sélectionnés sur le manche.

Pour activer ces fonctions sur votre brosse à dents :



- 1 Depuis le menu principal, faites défiler vers la gauche ou la droite vers l'écran de feedback instantané et appuyez sur le bouton Confirmer.



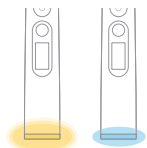
- 2 Dans le menu de sélection, faites glisser vers la gauche ou la droite entre les différents types de feedback et appuyez sur le bouton Confirmer pour obtenir le feedback instantané souhaité.
- 3 Une coche s'affiche pour confirmer que le feedback sélectionné est activé.
- 4 Pour quitter sans modifier le feedback instantané, sélectionnez Quitter dans le menu de sélection.

Remarque : Si vous sélectionnez un feedback instantané alternatif, celui-ci deviendra votre nouveau paramètre par défaut.

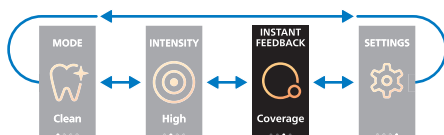
Feedback instantané : Couverture (seulement 9900/9000)

Votre brosse à dents Sonicare vous indique la durée de brossage recommandée pour chaque segment de votre bouche. Vous obtiendrez ainsi un brossage complet et uniforme. Grâce à l'anneau lumineux, vous avez un feedback instantané pendant tout le brossage. Pendant que vous vous brossez les dents, la brosse à dents détecte l'emplacement dans votre bouche, et l'anneau lumineux s'allume en jaune pour signaler les zones qui n'ont pas été brossées assez longtemps.

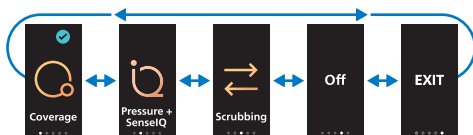
Une fois que vous avez passé suffisamment de temps à brosser un segment spécifique, la brosse à dents émet un bip et l'anneau lumineux reste allumé en bleu pour indiquer que ce segment a été brossé de manière approfondie, vous invitant ainsi à passer au segment suivant. Lorsque vous déplacez la brosse à dents dans votre bouche, le feedback s'actualise en temps réel pour vous indiquer si vous avez passé suffisamment de temps sur ce segment.



Pour accéder ou modifier cette sélection de feedback instantané :



- 1 Depuis le menu principal, faites défiler vers la gauche ou la droite vers l'écran de feedback instantané et appuyez sur le bouton Confirmer. Lors de la première utilisation, le feedback instantané par défaut pour les séries 9000/9900 est Couverture.



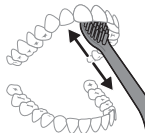
- 2 Si vous avez déjà sélectionné un autre feedback instantané, cette sélection est affiché. Pour le changer, faites défiler vers le feedback instantané souhaité, puis appuyez sur le bouton Confirmer.

Meilleures pratiques pour augmenter la précision de la couverture par feedback instantané

- **Suivez ces « Instructions de brossage »**
 - Maintenez la tête de brosse à l'angle approprié par rapport à la gencive, comme indiqué dans les instructions de brossage.
 - Terminez de broser le segment actuel avant de passer au suivant. Votre brosse à dents vous averti lorsque vous aurez terminé de broser la zone en cours.
- **Limiter les mouvements du corps**



- Gardez une posture stable pendant que vous vous brossez les dents. Évitez tout mouvement excessif de la tête ou du corps, notamment les inclinaisons ou les rotations, qui pourraient réduire la précision du capteur.
- **Minimiser les interruptions pendant le brossage**
 - Le fait de retirer et de réinsérer fréquemment la brosse à dents au cours d'une séance peut lui faire perdre sa position.



Remarque : Pour améliorer manuellement la précision de la couverture du feedback instantané, brossez l'intérieur des dents de devant en haut et en bas pendant deux secondes afin de réinitialiser la position.

Feedback instantané : Pression + SenseIQ (seulement 9900)

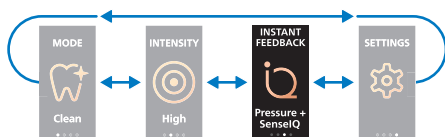
Votre brosse à dents Sonicare est conçue avec la fonction Pression + SenseIQ pour protéger vos dents et vos gencives. Si vous exercez une pression excessive pendant une période prolongée, votre brosse à dents passe automatiquement au niveau d'intensité 1. Vous constaterez une courte pause dans le feedback de pression et sentirez l'intensité s'adapter au niveau inférieur suivant. À la fin

110 Français (Canada)

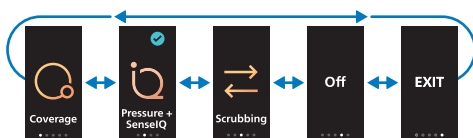
de votre séance, une image de votre bouche s'affiche sur le manche qui met en évidence uniquement les segments ayant subi à une pression excessive pendant une durée prolongée.

Remarque : À chaque nouveau brossage, l'intensité revient à votre réglage présélectionné.

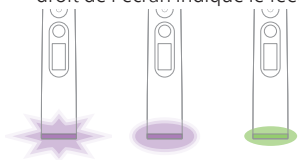
Par défaut, le capteur de pression + SenseIQ est désactivé. Pour activer cette fonction :



- 1 Depuis le menu principal, faites défiler vers l'écran de feedback instantané et appuyez sur le bouton Confirmer.



- 2 Faites défiler jusqu'à l'écran Pression + SenseIQ et appuyez sur Confirmer pour sélectionner ce feedback instantané. Une coche dans le coin supérieur droit de l'écran indique le feedback instantané actuellement sélectionné.



Pendant le brossage, l'anneau lumineux vous indique immédiatement la force que vous exercez. Il s'allume en vert lorsque la pression exercée est optimale, clignote en violet en émettant une légère vibration en appuyant trop fort, et passe progressivement au violet en effectuant un mouvement de va-et-vient lorsque la pression exercée est insuffisante.

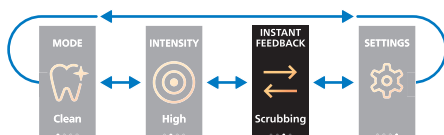
Feedback instantané : Brossage

Votre brosse à dents Sonicare mesure les mouvements lors du brossage afin d'identifier votre comportement de brossage (voir les instructions de brossage pour une technique optimale).

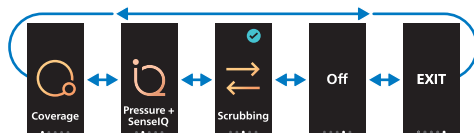


Lorsque le feedback de brossage est activé, l'anneau lumineux au bas du manche s'allume en rose et la brosse à dents change de vibration pour vous rappeler d'arrêter de brosser. L'anneau lumineux s'éteint en arrêtant de brosser.

Pour activer cette fonction :



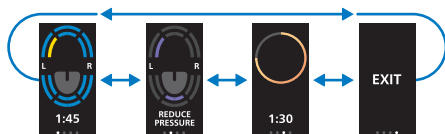
- 1 Depuis le menu principal, faites défiler vers l'écran de feedback instantané et appuyez sur le bouton Confirmer.



- 2 Faites défiler jusqu'à l'écran Brossage et appuyez sur Confirmer pour sélectionner ce feedback instantané. Une coche dans le coin supérieur droit de l'écran indique le feedback instantané actuellement sélectionné.

Remarque : Lorsque le feedback instantané de brossage est sélectionné, l'image de la bouche affichée correspond à la partie couverte.

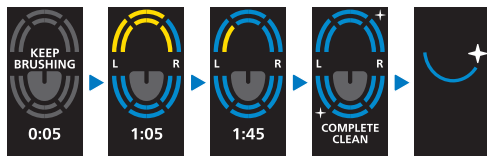
Feedback après le brossage



Une fois votre brossage terminé ou en pause, vous pouvez faire défiler sur l'écran pour afficher des renseignements supplémentaires sur le brossage. Selon le modèle de votre brosse à dents, cela comprend des écrans distincts pour l'image de couverture de la bouche, l'image de pression, la durée du brossage et l'option pour arrêter le programme.

Remarque : Vous devez vous brosser les dents pendant au moins 30 secondes avant l'affichage de l'image de la bouche.

Comprendre l'image de la bouche (uniquement pour 9900/9000)



L'image de couverture de la bouche est la première chose qui s'affiche dans le feedback après le brossage. Après chaque séance de brossage, l'image affichée se compose de 12 segments. Les segments extérieurs représentent l'extérieur de vos dents, et les segments intérieurs représentent l'intérieur de vos dents. Les lettres sur le côté permettent de distinguer le côté gauche et le côté droit de votre bouche. L'icône de la langue vous aide à distinguer vos dents du haut de celles du bas.

Remarque : Vous pouvez également consulter une image plus détaillée de la bouche dans l'application Sonicare.

Feedback après le brossage : Couverture (seulement 9900/9000)



Pour un brossage complet et uniforme, lorsque vous terminez ou interrompez votre brossage, l'écran affiche une image de la bouche composée de 12 segments correspondant à vos dents. Les segments soigneusement brossés sont en bleu, tandis que ceux qui nécessitent plus de temps de brossage sont en jaune. Vous devez vous brosser les dents pendant au moins 30 secondes avant que cette image de couverture ne soit disponible.

Une fois toutes les zones brossées avec soin, la brosse à dents émet un signal sonore pour indiquer que la fin du brossage, et toutes les zones restent affichées en bleu. Vous pouvez remettre la brosse à dents en marche pour repasser sur les segments que vous n'avez pas complètement brossés. L'image de la bouche est alors mise à jour pour afficher les zones retouchées selon votre brossage.

Remarque : Pensez à repasser sur les segments oubliés avant que votre brosse à dents ne se mette en veille. Sinon, ce brossage sera considéré comme une toute nouvelle séance. Nous vous recommandons de ne faire qu'une seule séance de retouche pour éviter de trop brosser.

Feedback après le brossage : Pression



Si vous exercez une pression trop forte sur une zone de votre bouche pendant une durée prolongée (5 secondes à la suite), cette zone s'affiche en violet sur l'image de la bouche. Ceci est un rappel pour vous inciter à exercer une pression plus douce lorsque vous appuyez la tête de brosse contre vos dents et vos gencives. Si vous appuyez trop fort, cela réduit l'efficacité du brossage et

use plus rapidement la tête de brosse. La zone grise sur l'image de la bouche représente soit une pression optimale, soit une pression trop faible.

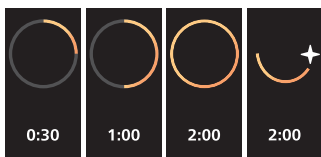
Remarque : L'image de pression après le brossage ne s'affiche que si vous exercez une pression trop forte pendant trop longtemps sur au moins un segment. Si aucune pression excessive (pendant une période prolongée) n'est détectée, aucun feedback relatif à la pression après brossage ne s'affiche.

Remarque : Les résultats sont également enregistrés dans l'application Sonicare.

Feedback après le brossage : Durée d'exposition

L'écran indique depuis combien de temps vous vous brossez les dents, et le cercle montre la progression de votre séance de brossage. Un cercle complet s'affiche une fois la séance de brossage terminée.

Remarque : La durée du brossage peut varier selon le mode sélectionné.



Technologie BrushSync



La technologie BrushSync permet à la tête de votre brosse de communiquer avec le manche à l'aide d'une micropuce. Le symbole  au bas de la tête de brosse indique que la tête de brosse est dotée de cette technologie.

La technologie BrushSync offre les fonctionnalités suivantes :

- Rappel de remplacement de la tête de brosse
- Association du mode BrushSync

Philips Sonicare propose une gamme étendue de têtes de brosse intelligentes, équipées de la technologie BrushSync. Pour explorer notre gamme complète de têtes de brosse à dents et trouver la tête de brosse qui vous convient le

mieux, rendez-vous sur www.philips.com/toothbrush-heads pour plus d'informations.

Couplage en mode BrushSync

Les têtes de brosse Sonicare dotées de la technologie BrushSync sont équipées d'une micropuce qui communique avec le manche et le configure automatiquement selon le mode et l'intensité recommandés. La plupart des têtes de brosse dotées de la technologie BrushSync se configurent automatiquement au mode Clean. Les têtes de brosse présentant des caractéristiques spécifiques se coupleront avec le mode correspondant (lorsqu'il est disponible), par exemple :

- G3 Premium Gum Care : Mode Gum Health
- W3 Premium White ou W DiamondClean (NAM)/avec OptimalClean (ROW) : Mode White
- S2 Sensitive : Mode Sensitive

Remarque : Si vous choisissez de changer de mode ou d'intensité par rapport au réglage recommandé, la tête de brosse mémorisera le réglage choisi pour vos prochaines séances de brossage.

Durée de vie de la tête de brosse

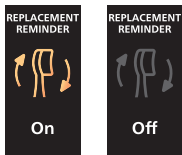


Lorsque vous fixez pour la première fois une tête de brosse intelligente Sonicare d'origine sur votre brosse à dents Sonicare, le nombre de séances de brossage restantes s'affiche (180) avant qu'il ne soit recommandé de remplacer la tête de brosse. Le message « Remplacer la tête de brosse -1 » s'affiche lorsque le nombre de séances restantes de tête de brosse descend sous la barre de 0. Ce message rappelle à l'utilisateur de changer la tête de brosse.

Remarque : Pour un résultat optimal, remplacez les têtes de brosse Sonicare tous les 3 mois. Utilisez uniquement des têtes de brosse de rechange Philips Sonicare.

Rappel de remplacement de la tête de brosse

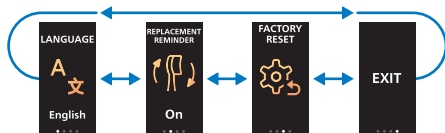
Votre brosse à dents Sonicare est dotée de la technologie BrushSync qui suit l'usure de la tête de votre brosse. Le rappel de remplacement de la tête de brosse vous signale quand le nombre de sessions restantes de la tête de brosse passe en dessous de 0. Cette caractéristique garantit le meilleur nettoyage et soin de vos dents.



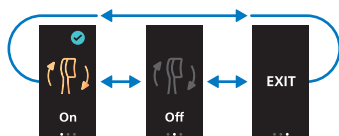
Par défaut, la fonction de rappel de remplacement de la tête de brosse est activée. Pour activer ou désactiver manuellement cette fonction sur votre brosse à dents Sonicare, procédez comme suit :



- 1 Depuis le menu principal, faites défiler vers la gauche ou la droite pour accéder à l'écran Paramètres.
- 2 Sur l'écran Paramètres, appuyez sur le bouton Confirmer pour accéder au menu de sélection.



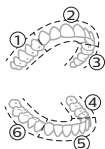
- 3 Faites glisser jusqu'à l'écran de rappel de remplacement, puis appuyez sur le bouton Confirmer. Une coche dans le coin supérieur droit de l'écran indique la sélection actuelle.



- 4 Faites défiler pour naviguer dans Marche/arrêt ou Quitter.
- 5 Appuyez sur le bouton Confirmer pour sélectionner. Une coche bleue confirme votre choix et vous ramène au sous-menu Paramètres. Pour revenir au menu principal, sélectionnez Quitter.

Remarque : Cette fonction ne fonctionne qu'avec les têtes de brosse intelligentes Philips Sonicare dotées de la technologie BrushSync.

BrushPacer



La fonction BrushPacer divise le temps de brossage en six segments de bouche et indique quand passer à la zone suivante par une brève interruption des vibrations. La brosse à dents s'éteint automatiquement à la fin de la séance de brossage.

Lorsque la Couverture de feedback instantané est activée, l'option BrushPacer continue de fonctionner mais s'adapte aux indications de couverture pour vous guider d'un segment à l'autre. La couverture par feedback instantané divise la bouche en 12 segments et fournit des conseils en fonction du temps passé dans chaque segment.

Remarque : Si tout autre type de feedback instantané est sélectionné, l'option BrushPacer reste active.

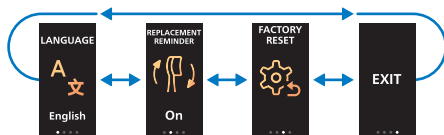
Réglages

Réinitialisation aux paramètres d'usine

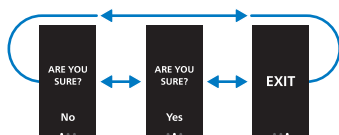
Pour réinitialiser tous les paramètres et restaurer les paramètres d'usine d'origine de votre brosse à dents Sonicare, procédez comme suit :



- 1 Depuis le menu principal, faites défiler pour accéder à l'écran Paramètres.
- 2 Sur l'écran Paramètres, appuyez sur le bouton Confirmer.



- 3 Faites défiler vers la gauche ou la droite jusqu'à ce que l'écran de réinitialisation aux paramètres d'usine s'affiche. Appuyez sur le bouton Confirmer pour confirmer la sélection.



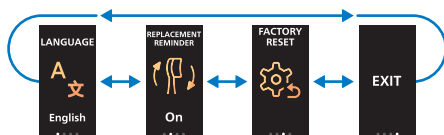
- 4 Le message « Es-tu sûr? » s'affiche.
- 5 Faites défiler vers la gauche ou la droite pour sélectionner « Oui » ou « Non » (l'écran Quitter est aussi disponible pour annuler la réinitialisation aux paramètres d'usine). Si « Oui » est sélectionné, un écran de réinitialisation s'affiche.
- 6 Vous saurez que votre réinitialisation aux paramètres d'usine a réussi si l'écran vous invite à sélectionner la langue de votre choix.

Langue

L'anglais est la langue par défaut de votre brosse à dents. Pour changer de langue :



- 1 Depuis le menu principal, faites défiler pour accéder à l'écran Paramètres.



- 2 Sur l'écran Paramètres, appuyez sur le bouton Confirmer pour accéder au menu de sélection des langues.



- 3 Une coche dans le coin supérieur droit de l'écran indique la langue actuellement sélectionnée.
- 4 Faites défiler pour parcourir les langues disponibles.
- 5 Appuyez sur le bouton Confirmer pour sélectionner la langue de votre choix. Une coche confirme votre choix et vous ramène au menu principal. Pour quitter sans enregistrer les modifications, sélectionnez « Quitter » dans le menu de sélection.
- 6 La langue sélectionnée s'affiche sur l'écran Langue.

Fonctions supplémentaires

Fonction SmarTimer

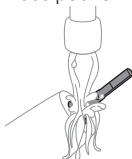
La fonction SmarTimer indique que le cycle de brossage est terminé en arrêtant automatiquement la brosse à dents à la fin de la séance de brossage. Les professionnels des soins dentaires recommandent un brossage d'au moins 2 minutes deux fois par jour.

Remarque : Si vous appuyez sur le bouton d'alimentation après avoir lancé la séance de brossage, la brosse à dents se met en pause. Après une pause de 30 secondes, la fonction SmarTimer se réinitialise.

Nettoyage

Tête de brosse et brosse à dents

Vous pouvez rincer les têtes et la brosse à dents à l'eau chaude.



- 1 Retirez la tête de brosse de la brosse à dents et rincez-la soigneusement.
- 2 Rincez toute la brosse à dents, en particulier la partie où se branche la tête de la brosse. Nettoyez délicatement autour du joint en caoutchouc. Rincez au moins une fois par semaine.

Remarque : Ne poussez pas sur le joint en caoutchouc en haut de la brosse à dents.

Chargeur et étui de transport

- 1 Débranchez le chargeur et l'étui de voyage avant de les nettoyer.
- 2 Utilisez un chiffon humide pour essuyer la surface du chargeur et de l'étui de transport.

Danger : Débranchez l'adaptateur mural USB et les chargeurs avant de les nettoyer.

Mises en garde

- Ne mettez pas les produits et accessoires au lave-vaisselle.
- N'utilisez pas d'alcool isopropylique, de vinaigre, de produit javellisant ni d'autres produits ménagers pour nettoyer le produit ou l'accessoire, car cela pourrait entraîner sa décoloration.
- Assurez-vous que la tête de brosse et la brosse à dents sont sèches avant de les ranger dans le coffret de voyage.
- N'utilisez pas d'huiles essentielles pour nettoyer la tête de brosse, le produit ou les accessoires, car cela pourrait les endommager.

Rangement

Si vous prévoyez ne pas utiliser l'appareil pour une période de temps prolongée, il devrait être débranché, nettoyé et rangé dans un endroit frais et sec, à l'abri des rayons du soleil.

Emplacement du numéro de modèle

Examinez la partie inférieure du manche de la brosse à dents Philips Sonicare pour trouver le numéro de modèle.

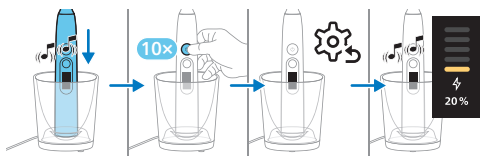
Foire aux questions

Ce chapitre récapitule les problèmes les plus courants que vous pouvez rencontrer avec l'appareil. Si vous ne parvenez pas à résoudre le problème à l'aide des informations ci-dessous, rendez-vous sur le site

www.philips.com/support et insérez le numéro du modèle de votre brosse à dents pour consulter la liste de questions fréquemment posées ou contactez le Service Consommateurs Philips de votre pays.

Problème	Cause possible	Solution
Je ne peux pas attacher complètement la tête de la brosse. Il y a un petit espace entre la tête de brosse et le manche.		Ce petit espace est normal et est nécessaire pour que la tête de brosse vibre correctement. La tête de brosse doit pouvoir bouger pour créer la bonne quantité de vibrations.
La vibration de ma brosse à dents Philips Sonicare est moins puissante qu'avant.	La tête de la brosse est trop proche du corps du manche.	Retirez la tête de brosse du manche et remettez-la en place sur la tige en métal en laissant un petit espace. (1 à 2 mm)
La brosse à dents ne fonctionne plus.	La pile est vide.	Placez le manche de la brosse à dents sur le chargeur.
J'ai chargé ma brosse à dents, mais elle ne fonctionne que brièvement.	Le manche de la brosse à dents n'est pas placé verticalement sur le chargeur (avec le couvercle en plastique ou en verre sur le dessus), ce qui entraîne une absence de charge.	Placez le manche verticalement sur le chargeur (avec le couvercle en plastique ou en verre sur le dessus) et assurez-vous que le chargeur est bien branché.

Réinitialisation



Suivez les étapes ci-dessous pour résoudre tout problème d'affichage ou de mauvais alignement des voyants :

- 1 Placez le manche sur un socle de chargeur en état de marche et branché pour lancer la recharge. Vous pouvez le vérifier grâce à l'interface utilisateur de charge et aux deux bips.
- 2 Appuyez 10 fois de suite sur le bouton marche/pause.
- 3 Le manche passe alors au processus de réinitialisation.
- 4 Une fois la réinitialisation terminée, le manche se réactive et repasse en mode de charge. Cela sera à nouveau confirmé par l'interface utilisateur de charge et par deux bips.

Garantie et assistance

Philips garantit ses produits pendant deux ans à compter de la date d'achat. À sa discrétion, Philips réparera tout défaut de matériel ou de main-d'œuvre ou remplacera tout appareil défectueux si une preuve d'achat peut être présentée durant la période de garantie.

Pour des performances optimales, Philips recommande d'utiliser exclusivement des têtes de brosse Sonicare. L'utilisation d'autres têtes de brosse peut endommager votre brosse à dents Sonicare et limiter votre protection sous garantie.

Si vous êtes en Amérique du Nord, appelez le centre de service à la clientèle au 1-888-744-5477. Sinon, communiquez avec le centre de service à la clientèle Philips de votre pays. Sites Web : www.philips.com/support.

EXCLUSIONS DE GARANTIE

Ce qui n'est pas couvert par la garantie :

- Les accessoires de bouche, y compris les têtes de brosse et les embouts.
- Les dommages causés par l'utilisation de pièces de rechange ou les têtes de brosse non autorisées.
- Les dommages causés par une mauvaise utilisation, un usage abusif, de la négligence ou encore des modifications ou réparations non autorisées.
- L'usure normale, y compris les ébréchures, les égratignures, les abrasions, la décoloration ou l'affadissement des couleurs.

GARANTIES IMPLICITES

TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES LIÉES À LA QUALITÉ MARCHANDE ET À L'ADAPTATION À UN USAGE PARTICULIER, SONT LIMITÉES À LA DURÉE DES GARANTIES EXPRESSES ÉNONCÉES DANS LA PRÉSENTE GARANTIE LIMITÉE. CERTAINS ÉTATS N'AUTORISANT PAS LES RESTRICTIONS DE DURÉE RELATIVES AUX GARANTIES IMPLICITES, LES RESTRICTIONS CI-DESSUS NE S'APPLIQUENT PAS FORCÉMENT À VOTRE CAS.

RESTRICTION DES RECOURS

NI LA SOCIÉTÉ PHILIPS ORAL HEALTHCARE, INC. NI AUCUNE DE SES SOCIÉTÉS ASSOCIÉES OU FILIALES NE POURRONT ÊTRE TENUES RESPONSABLES DES DOMMAGES SPÉCIFIQUES, ACCESSOIRES OU INDIRECTS RÉSULTANT D'UNE RUPTURE DE GARANTIE, D'UNE RUPTURE DE CONTRAT, DE NÉGLIGENCE, D'UNE FAUTE DÉLICTEUELLE OU DE TOUTE AUTRE THÉORIE LÉGALE. DE TELS DOMMAGES COMPRENNENT, SANS S'Y LIMITER, UNE PERTE D'ÉCONOMIES OU DE REVENU, UNE PERTE DE PROFIT, UNE INTERRUPTION D'UTILISATION, LES REVENDICATIONS DE TIERS, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES DENTISTES ET HYGIÉNISTES DENTAIRES, AINSI QUE LE COÛT D'ÉQUIPEMENT OU DE SERVICES DE REMPLACEMENT. CERTAINS ÉTATS NE RECONNAISSANT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DES DOMMAGES ACCESSOIRES OU INDIRECTS, LES RESTRICTIONS OU EXCLUSIONS CI-DESSUS NE S'APPLIQUENT PAS FORCÉMENT À VOTRE CAS.

Recyclage



- Ce symbole signifie que les produits électriques et les piles ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères.
- Suivez les règles de votre pays sur la collecte sélective des produits électriques et des batteries rechargeables.

Licences logicielles et avertissements

**Avis de non-responsabilité de licence logicielle à code source ouvert
Apache 2.0**

Droits d'auteur [yyyy] [nom du titulaire des droits d'auteur]

Sous licence Apache, version 2.0 (la « Licence »); vous ne pouvez utiliser ce fichier qu'en conformité avec la Licence. Vous pouvez obtenir une copie de la Licence à l'adresse suivante

<http://www.apache.org/licenses/LICENSE-2.0> Sauf disposition contraire déterminée par la loi applicable ou si convenu par écrit, les logiciels distribués en vertu de la Licence sont fournis « EN L'ÉTAT », SANS GARANTIE NI CONDITION D'AUCUNE SORTE, qu'elles soient expresses ou implicites. Veuillez consulter la licence pour connaître les dispositions spécifiques régissant les autorisations et les restrictions prévues par celle-ci.

Avis de non-responsabilité de licence logicielle à code source ouvert

Clause BSD 2

Droits d'auteur (c) 2013, Mike Ryan,

Selon micro-ecc, Copyright (c) 2013, Kenneth MacKay

La redistribution et l'utilisation sous forme de code source et sous forme binaire, avec ou sans modification, sont autorisées à condition que les conditions suivantes soient respectées :

* Toute redistribution du code source doit comporter la mention de droits d'auteur ci-dessus, la présente liste de conditions et la clause de non-responsabilité suivante.

* Les redistributions sous forme binaire doivent reproduire la mention de copyright ci-dessus, la présente liste de conditions et la clause de non-responsabilité suivante dans la documentation et/ou tout autre support fourni avec la distribution.

CE LOGICIEL EST FOURNI PAR LES TITULAIRES DES DROITS D'AUTEUR ET LES CONTRIBUTEURS « TEL QUEL » ET TOUTE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER, EST EXCLUE. EN AUCUN CAS, LE TITULAIRE DES DROITS D'AUTEUR OU LES CONTRIBUTEURS NE POURRONT ÊTRE TENUS RESPONSABLES DE DOMMAGES DIRECTS, INDIRECTS, ACCESSOIRES, SPÉCIAUX, EXEMPLAIRES OU CONSÉCUTIFS (Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, L'ACHAT DE BIENS OU DE SERVICES DE REMPLACEMENT; LA PERTE D'UTILISATION, DE DONNÉES OU DE BÉNÉFICES; OU D'INTERRUPTION D'ACTIVITÉ), QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE ET QUEL QUE SOIT LE FONDAMENT DE LA RESPONSABILITÉ, QU'IL S'AGISSE D'UNE RESPONSABILITÉ CONTRACTUELLE, D'UNE RESPONSABILITÉ STRICTE OU D'UN DÉLIT (Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE OU AUTRE) DÉCOULANT DE QUELQUE MANIÈRE QUE CE SOIT DE L'UTILISATION DE CE LOGICIEL, MÊME SI LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES A ÉTÉ SIGNALÉE.

Avis de non-responsabilité de licence logicielle à code source ouvert MIT

Droits d'auteur (C) 2020 Amazon.com, Inc. ou ses sociétés affiliées. Tous droits réservés.

L'autorisation est accordée par la présente, à titre gratuit, à toute personne se procurant une copie du présent logiciel et des fichiers de documentation associés (ci-après dénommés « Logiciel »), d'utiliser le Logiciel sans restriction, y compris, sans s'y limiter, les droits d'utiliser, de copier, de modifier, de fusionner, de publier, de distribuer, d'accorder des sous-licences et/ou de vendre des copies du Logiciel, et d'autoriser les personnes à qui le Logiciel est fourni à faire de même, sous réserve des conditions suivantes :

La mention de droit d'auteur ci-dessus et la présente autorisation doivent figurer sur toutes les copies ou parties substantielles du logiciel.

LE LOGICIEL EST FOURNI « TEL QUEL », SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE, EXPRESSE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES DE QUALITÉ MARCHANDE, D'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER ET DE NON-CONTREFAÇON. EN AUCUN CAS LES AUTEURS OU LES TITULAIRES DES DROITS D'AUTEUR NE POURRONT ÊTRE TENUS RESPONSABLES DE TOUTE RÉCLAMATION, DE TOUT DOMMAGE OU DE TOUTE AUTRE RESPONSABILITÉ, QUE CE SOIT DANS LE CADRE D'UNE ACTION CONTRACTUELLE, DÉLICTEUELLE OU AUTRE, DÉCOULANT DE, LIÉE À OU EN RELATION AVEC LE LOGICIEL OU SON UTILISATION OU TOUTE AUTRE OPÉRATION CONCERNANT LE LOGICIEL.

— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

| —

— |

| —

©2026 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). All rights reserved.
Philips and the Philips shield are trademarks of KPNV.
Sonicare and the Sonicare logo are trademarks
of Philips Oral Healthcare, LLC and/or KPNV.

©2026 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). Tous droits réservés.
Philips et le blason Philips sont des marques de commerce de KPNV.
Sonicare et le logo Sonicare sont des marques de commerce
de Philips Oral Healthcare, LLC et (ou) KPNV.

©2026 Koninklijke Philips N.V. (KPNV). Todos los derechos reservados.
Philips y el escudo de Philips son marcas comerciales de KPNV.
Sonicare y el logotipo de Sonicare son marcas comerciales
de Philips Oral Healthcare, LLC o KPNV.

Philips Oral Healthcare, LLC.
22100 Bothell Everett Highway
Bothell, WA 98021
U.S.A
1-888-744-5477
www.philips.com/sonicare
www.philips.ca/sonicare

300016538561 (7/4/2026)

